

بدل الاشتراك عن سنة

١٠٠ في مصر والسودان

١٥٠ في سائر الممالك الأخرى

تتم العدد ٢٠ ملياً

الاعلونات

يتفق عليها مع الإدارة

الرسالة

مجلة أسبوعية للثقافة والعلم والفنون

ARRISSALAH

Revue Hebdomadaire Littéraire

Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها

ورئيس تحريرها المسئول

أحمد حسن الزيات

الإدارة

دار الرسالة بتارح السلطان حسين

رقم ٨١ — عابدين — القاهرة

تليفون رقم ٤٢٣٩٠

السنة الرابعة عشرة

« القاهرة في يوم الإثنين ٦ شوال سنة ١٣٦٥ — ٢ سبتمبر سنة ١٩٤٦ »

العدد ٦٨٧

ورقم ٣ بلخمان جميع مناظر « الكورنيش » . مناظر الشواطئ الصخرية ، والشواطئ الرملية ، والشواطئ الصناعية ، والموج الصاحب ، والموج الهادي ، والموج العميق .

وهل أقل من أن تجمع الدولة لهؤلاء السادة أجل المناظر وأبهجها ملخصة في الشاطئ المحرم ، الذي لا يجوز أن تطأه أقدام الشعب إلا بترخيص ؟ !

وسرت ترمقني أنظار السادة كما ترمق المبيد ... من هذا الدخيل الواغل ؟ إنه رجل من الشعب . يا لهذا الشعب الطفيل الذي لا يبي يعكر صفو السادة بهذا النطق الغريب ... ولكني أحمل الترخيص !!!

وانتهت بمد هنيئة ، واستعدت رباطة جأشي ، وتقويت بهذا الترخيص الذي محله يدي ، فدسته في جيب قبصي ، وحرصت — مع هذا — على إبقائه ظاهراً ؟ !

لا بد أن يكون هؤلاء السادة يستحقون هذا التذليل . لا بد أنهم يترفعون بمحتوالم وأخلاقهم عن العامة . لا بد أنهم « أرستقراط » في نفوسهم ، قبل أن يكونوا أرستقراطاً بجهنمهم ، وإلا فهل تقدم الدولة على عزلم هكذا عن الشعب — في نفس الوقت الذي يحارب فيه انزلال الطبقات — إلا لسبب معلوم ! ولكني لا ألمح هنا امتيازاً خلقياً ولا نفسياً . إنهم — والشهادة لله — أوقح وأجراً وأشد تبذلاً من طامة الشعب في « بلاجات » الشعب ، التي يمرح فيها بلا جعل ولا ترخيص !

شيء واحد يفرق هؤلاء السادة من الشعب ... أنهم

٤ — من شعر العفيف

هؤلاء الأرستقراط ... !

للاستاذ سيد قطب

قلت : أذهب إلى « بلاج سيدى بشر رقم ٢ ، ورقم ٣ » أرى هؤلاء « الأرستقراط » الذين خصهم الدولة بشواطئ خاصة ، لا تطؤها أقدام الشعب إلا لقاء جبل معلوم !

وأديت هذا الجمل ، وحملت في يدي « تذكرة الدخول » بارزة ، فأنا رجل من الشعب . وما آمن أن يعترضني شرطى أو حارس ، وأنا أسير في الأرض المحرمة ، التي لا يجوز أن تطأها أقدام الشعب إلا بترخيص !

وسرت بحذر واحتراس ، أتوجس خيفة من كل خطوة — على رغم أني أحمل الترخيص بالمرور — فأنا هنا في وسط « الأرستقراط » وأنا رجل من الشعب . وتعليقات الدولة للمسطرة على الداخل توقع الرعب في القلوب : « ممنوع دخول هذا البلاج لغير أصحاب الكاينات إلا ... الخ » ، وذكري هذا بتعليقات أخرى في بعض الحدائق والأماكن : « ممنوع دخول الكلاب إلا ... الخ » .

ورأيت الدولة قد اختارت أجل مناظر الشاطئ على الإطلاق لتخص بها هؤلاء السادة المحظوظين . فبلاجا سيدى بشر رقم ٢

لا يتكلمون لغة هنا الشعب . اللغة العربية أو المصرية هنا غريبة ... ولقد صممت الفرنسية والتركية والرومية ... ولكنى لم أسمع العربية المصرية إلا من الخدم وحراس الشاطئ ... والمصريون هنا غرباء . عرفنا منهم على ماهر ، ومكرم عبيد ، وإبراهيم عبد الهادي ، وعبد النصف محمود ... وحفنة قليلة ممن تحمل وجوههم الطابع المصري ... أما الأغلبية فن ذوى الوجوه الحمر أو الوجوه البيض ...

مستعمرون !!! وليس الأنجليز وخدمهم المستعمرين !!! هؤلاء هم الذين قادوا الشعب إلى الهاوية ... انحلت أخلاقهم ، لأنهم لا رصيد لهم من خلق ولا دين . ولا رصيد لهم كذلك من عراقية ولا تقاليد .

وكلمة «أرستقراط» التي تطلق عليهم لا تحمل من معناها العالي شيئاً . ليس في مصر طبقة أرستقراط كطبقة اللوردات المحافظين في إنجلترا مثلاً ... فأغرق أسرة من هؤلاء لا يزيد تاريخها في الفنى على مائة عام ...

جاء محمد على الكبير والشعب المصري فقير . والأثرياء هم المالك ومن يلوذون بالمالك ... وجعل محمد على زمام الأسيان كلها في يده ، فلم يبق ترى لا في الشعب ولا في المالك ... ثم أخذت الثروات تتسرب إلى أيدي طبقات خاصة على مدى السنين في هذا الحيز القصير .

وقاز بنصيب الأسد على توالى الأجيال : أبناء الجوارى ، والمعاتيق ، والذين خدموا الاحتلال — والذين عرفوا كيف يدورون مع الريح . والقلّة القليلة في المصور المتأخرة هي التي كسبت ثروتها بالجهد وعرق الجبين .

تلك هي قصة الثراء في مصر مختصرة . كلهم محدثو نمرة ، لم تتأصل فيهم تقاليد «الارستقراط» المعروفة في بلاد العالم . ومن هنا لم يكن لهم رصيد من العراقة ... ووجدوا في أيديهم النقود . هؤلاء هم الذين يقودون الشعب اجتماعياً — مع الأسف الشديد ... هؤلاء هم الذين انحلوا فأنحل معهم الشعب . ومن هنا جاءت كارثة الجيل ...

هذه الكلمة المفردة تلخص طابع الجيل ... لا يعيب الفتاة المصرية شيء كما يعيبها الجهل بماركات السيارات وأسماء المشلين والمثلاث ، والطربين والطربيات وعناوين

الأفلام والروايات ، وشيء آخر أهم : ألعاب القمار ، الكونكتان والبوكر والبكاراه ... لا يعيبها أن تجهل الجمال في الطبيعة ، والجمال في الفن ، والخبرة بالأسرة والعالم ...

والفتى كالفتاة ... أحاديثه أحاديثها . وطراوته طراوتها . وهي أنثى وهو يتأنت . لأن « أولاد الذوات » هكذا أطرباء لذن غنائت! لقد شهدتهم هنا وفي كل مكان . الحركة الطرية ، والملابس الطرية ، والإيماءة الطرية . إنهم لا يكادون يتناسكون . ونفوسهم من الداخل كأجسامهم لا تماسك فيها ولا قوام لها كالهلاميات التي لم تماسك بعد في عالم التكوين ...

وهؤلاء هم الذين يقلدوهم الشعب المسكين ! !
وجيل تافه ...

ليس هناك عالم نفسى يعيش فيه بعض الوقت . فلا شيء إلا هذه الظواهر ، ولا شيء في هذا العالم الظاهر إلا ألقه ما فيه ... « شيكوكو » المنولوجست معبود الجمهور و « أنور وجدى » ممثله الرموق ... ومن في مستواهما من الطربين والطربيات ... هذا وحده يكفي لليأس من ذوق هذا الجيل ، ومن نفسيته وشخصيته لا أذن تحسن السماع ، ولا ذوق يفظن للفنون ... « كنه عندهم صابون » والمهم أن يكون أكثر ميوعة ، وأشد رقاعة وكل جديد هو خير من القديم !

حضر « أنور وجدى » و « ليلي مراد » إلى « البلاج » فزاحت عليهما الجماهير ، حتى ضاقت أنفاسهما بالجماهير . ويبلغنى أن « عبد الوهاب » يضيّق في الحفلات الخاصة بالبنات اللواتي يترايمن عليه في مجون رقيق ... ذباب ... ذباب وصراصير ! ... وجيل حائر ...

شهدت شاباً وشابة زوجين ، يخرجان من البحر بلباس البحر ويجلسان على الكازينو كذلك يتناولان الشاي والرطبات ويدور الحديث بينهما وبين معارفهما . فتذكر الشابة أن زوجها لا يلبس خاتم الزواج لأنه من الذهب ، والتختم بالذهب حرام في الدين ! أرى والله ، هكذا ... حرام حرام أن يتختم بالذهب أما العرى القدر هكذا على الكازينو ، فذلك متاع بالبحر لا شيء فيه . ذلك مظهر من مظاهر التفكك النفسى ، كالجهاز المفكك ، كل جزء فيه يشتغل على هواه ، بلا ضابط ، ولا اتصال .

وعرفت سيدة تصلى وتصوم ... ثم ... تخرج من البحر بالمايوه ، وتجلس على الرمال بالمايوه حيث تندس النظرات الربيضة إلى كل موضع في هذا الجسد المكشوف . فأما حين

كلمة صريحة لله وللوطن:

دفاع عن الفضيلة . . .

[تأييداً لفتايات الأستاذ سيد قطب]

(لأحد الكتاب)

هال بعض المصلحين منذ سنتين ما رأوا من فسوق التبرج والاختلاط في دمشق البلد العربي السلم ، فقاموا يدافعون عن الفضيلة الغلوبة ويردون الرذيلة الغالبة ، وانقاد إليهم الناس ، لأن الكثرة الكاثرة من أهل دمشق لا تزال متمسكة بدينها ، ولا تزال نساؤها في الحجاب الساتر ، ومشت الأمور في طريقها ، وكادت تصل إلى غايتها ، ودعاة الفجور ينظرون ويتحرقون ... لولا أن رفعت النيرة على الأخلاق الإسلامية والسلائق العربية بعض العامة إلى الدخول على النساء في السيما وإخراجهن منها وترويعهن ، وإلى التجوال في البلد ونصح كل متبرجة ووعظها وزجرها ... وقد أنكر العلماء وعقلاء البلد ذلك عليهم فكفوا عنه وأقلعوا ، ولكن دعاة الفجور لم يرضهم أن تقتصر دمشق للفضيلة وأن تهتم عليهم عملهم على رفع الحجاب وإباحة الاختلاط ، فاستنلوا عمل هؤلاء العوام وأعلنوا إنكاره وكبروه وبالغوا في روايته ، وذهبوا يقيمون الدنيا ويبرقون البرقيات ويبرعدون بالخطب ، وما أهون الأبراق والأرعاد ، وما أسهل إثارة الشبان الفاسقين على الستر والحجاب ، باسم (الحرية الشخصية) التي تمنح ميونهم بما وراء الحجاب من جمال ، وتُتيلهم ما بعد حدرود الفضيلة من لذائذ ...

أيخرجون النساء من السيما ؟ أيعرضون بالنصح للتبرجات الكاشفات ؟ يالللحدث الأكبر ، يالللعدوان على الحرية الشخصية التي ضمنها الدستور ! أليست المرأة حرة ولو خرجت عارية ؟ أليس الناس أحراراً ولو فسقوا وفجروا ؟ أليس كل امرئ حراً ولو قرب مكانه في السفينة فأدخل إليها الماء فأغرقها وأهلها ؟

كذلك فهم الحرية هؤلاء الجاهلون ... أو كذلك أراد لهم هوام ، وشامت لهم رذيلتهم الجنسية وميولهم النفسية أن يفهموها ،

تقف للصلاة فتفيض عليها من الجلباب والمخار ... إنها تتحجب هنا فقط ، تتحجب على الله !!!

وذكرني هذا بتلك المرأة ، التي عادت من الحج ، لتحي حفلت راقصة تدور فيها الكؤوس ويكون بعدها ما يكون ، احتفالاً بهذا الحج البرور ...

إنها من أولئك « الاستقراط » اللواتي يقلدن الجيل ! والمجلات الداعرة ... إنها تنشر صور هؤلاء الاستقراط في مبادهم ، وتقول عن نساءهم التبدلات إنهن شرفن مصر ! وتقلدن بنات الشعب المسكين .

وهنا في « بلاج الشعب » في سيدي بشر رقم ١ شاهدت مصوراً لإحدى هذه المجلات الداعرة ، يلتقط صورة لفتاة من بنات الشعب « بالمابوه » . وكلفها أن تضطجع ضججة خاصة فأطاعت . ويبدو أن شيئاً من حياء الأنوثة ، أو حياء الإنسانية كان لا يزال يراودها فضمت نخديها ... ولم يعجبها المنظر تقرب منها وقرب ، ولس بيده ركبتيها لتفتح ما ضمت . فلما ترددت قليلاً ... قال : « الله ! أنت فلاحه وإلا إليه » ؟

وأملت العقدة : فن هي التي تريد أن تكون فلاحه ؛ وهل تستحي إلا الفلاحه ؟ والفلاحون ليسوا « أرسقراط » بشهادة الجميع !!!

و « تانت » و « انكل » و « دادى » ...

ميوعة أولاد الذوات ورفاعتهم الميوعة ، الميوعة لأنها لا تميز بقومية ولا لغة ، الميوعة لأنها تحقر نفسها حين تلجأ إلى اصطلاحات الآخرين ... هذه الميوعة مع الأسف أخذت طريقها إلى الشعب .

والسألة أعمق من أنها مجرد أفاظ . السألة هي الشعور بالنفس أو عدم الشعور . السألة أن لي كرامة في نفسي ولتني وبلدي أم ليست لي هذه الكرامة . وأولاد الذوات لا كرامة لهم لأنهم لا نفوس لهم ولا وطن ولا عراقه ... فإبال الشعب ينزلق إلى التميع الميوع ؟ يابحر . إنك لتغضب . وإنك لتزجر . وإنك لتجرف في ساعات غضبك وزعجرتك كل خبث في جوفك ، فتقذف به إلى الشاطئ ... امكس مرة أيها البحر ، فاجرف إلى جوفك قدر الشاطئ بكل ما فيه !

سير قطب

(بلاج) الأسكندرية منشورة في إحدى مجلات مصر التي لا تدع فرصة فيها تشهير بنا وفضح لنقائصنا إلا استغلتها ، ثم ازدادت الجرأة حتى صارت مجلات دمشق تنشر صور العرايا فيشترها الشباب لهذه الصور ، لأنه ليس فيها ما تُشترى له ، ثم امتد الشر حتى رأينا وزارة المعارف تعمل من الطالبات كشافات عشرين في الطرق بمثل لباس المهندات في الجيش الأميركي بعد أن كانت دمشق لا تحتل أن ترى الكشافين الشباب بلباس يرتفع عن الركبتين ، وحتى رأيناها تقيم ممرضاً لأدوات تحضير الدروس التي صنعها الطلون ، فتترك مدارس البنين كلها ، ومنها الثانوية المركزية بينها الضخم وأبهاها ، وهي أصلح مكان للمعارض ، وهي التي أقيم فيها معرض دمشق الكبير سنة ١٩٣٦ ، وتختار مدرسة بنات في طريق الصالحية ، ثم يفتح المرض مدير معارف دمشق ... بدعوة الرجال لمشاهدة فرقة من الكشافات يغنين على المسرح ويأتين بحركات رياضية تبدى للأعين الفاسقة المفتحة أكثر ما يخفى عادة من أجساد فتيات نواهد ... قد انتعن عمداً أو مصادفة من جيلات الطالبات ، ثم امتد الشر حتى رأينا محافظ دمشق يفتح نادياً يكون من قانونه أن العضو يجيء مع زوجته أو ابنته (غير المتروجة ...) ، وحتى شهدنا نفر الشيوعيين المزب المسهرين الساكنين في القهاوى الخبيثة والمخارات ، أصحاب (تلك) البرقية الوقحة المعروفة يسلون أمر المعارف ، ويسلطون على الشبان والشابات ، فيبتدعون لهم نظام المرشدات (وإنه لنظام الصالات المضلات) والاختلاط في الحفلات ، فيمد أن كانت مدارس البنات لا يدخلها معلم ولا فراش إلا إن كان شيخاً كبيراً ، صار معلوماً من الشباب العذاب المتأنقين الحاسرين أصحاب الشعور الرجولة والوجوه المحفوقة ، وصارت تقيم حفلات للرجال يمثل فيها البنات ويرقصن بالثياب القصيرة (الرقص الرياضي ...) ، ويدبكن الدبكة الوطنية ، ثم يخترعون شرّاً اختراع ، وهو هذه الرحلات المدرسية التي يشترك فيها الجنسان ، وما هو ذا إعلان قرأه في جريدة دمشقية تصدرها جمعية إسلامية عن رحلة إلى استامبول يشترك فيها الطلاب والطالبات والمعلمون والملمات إلى استامبول — يا أيها الناس — لا إلى بيروت ... وكان من البلاء أن هذه الجريدة نشرته ونسيت

ودفعوا الصحفيين فلبثوا أياماً طويلاً لا كلام لهم إلا في الدفاع عن (الحرية ...) ، وهاجوا بعض النواب ، فخرّب كل واحد منهم أن يتعلم الخطابة في تقديسها ، ثم عمدوا إلى فئة من خطباء المساجد حاموا عن الفضيلة ، فساقوهم إلى المحاكم سوق المجرمين ، وأدخلهم السجون ، وجرعهم كؤوس المهانة ، حتى صار من يذكر السفور بسوء ، أو يدعو إلى الفضيلة والستر كمن يدعو إلى الخيانة العظمى ، وصار النساء إذا رأين شيخاً في الطريق شتمنه وسخرن منه ، وتوارى أنصار الفضيلة من وجه هذه العاصفة الفاجرة الهوجاء ، وهم جمهرة أهل الشام وعداؤهم وأفاضلهم وعقلاؤهم ، وحسب أولئك أن الظفر قد تم لهم ، وأن أهل الدين قد انكسروا كسرة لا تجبر ، فكشفوا القناع وانطلقوا يروحون وحدهم في الساحة ويمرحون ... وكانت النتيجة أن انحط السدّ فطنى سيل الرذيلة وعم ، وامتد في هاتين السنتين أضفاف ما امتد أيام حكم الفرنسيين الذين هم أفسق الناس ، وهذه حقيقة نثبها بأسف وخجل ... وكانت النتيجة أن ازدادت جرائم التمدي على المعارف واستفحلت حتى رأت المحاكم من يمتدى على عفاف بنته وأخته ، ومن يفجر بطفل رضيع ، وماذا يصنع هذا الوحش الذي أثار (الحرية الشخصية) غرائزه فلم يجد إلا البنت والأخت أو الطفل الرضيع ؟ وكانت النتيجة أن دمشق التي تستر بالملاءة البنت من سنها العاشرة شهدت يوم الجلاء ، بنات في السادسة عشرة وما فوقها عشرين في المرض بادية أنفاذهن ، ترشح هودهن في صدورهن ، تكاد تأكلهن النظرات الفاسقة ... وشهدت بنتاً جميلة زينت بأبهى الحلال ، وألبست لباس عروس ، وركبت السيارة وسط الشباب — قالوا : إنها رمز الوحدة العربية ... ولم يدر الذين رمزوا هذا الرمز أن المروية إنما هي في تقديس الأعراض لا في امتهاها ، ومشى الموكب أمام الناس وفيهم والده هذه البنت لا يستحي ولا يخجل ، وأخرى قالوا أنها رمز سورية الأسيرة قد نسكت قيودها ... وأمثال هذا الهديان الذي لا معنى له إلا استغلال العيد الوطني في هدم أركان الفضيلة وتمزيق حجابها ... وأخذت صور هذا كله قنشرت في الجرائد وعرضت في السينمات ، ثم ازدادت جرأة الناس على تقص عرى الأخلاق حتى رأينا صور ممثلينا السياسيين مع نسائهم على

شأت؟ أمى حرية ناظر المدرسة في أن يحول مدرسته إلى مرفق؟
أمى حرية الفسوق والنصيان؟
أهذه هى الحرية المقدسة؟

إنكم - أيها السادة - بين أمرين : إما أنكم تقولون
ما لا تفهمون ، وإما أنكم تسترون بهذه الأسماء الحلوة أعراض
نفوسكم ورغبات أجسادكم ؟ وإلا فخبرونى أى أمة فى الدنيا تصنع
هذا الصنيع :

العرب ؟ إن العرب أغبر الناس على الأعراض ، وإن كلمة
المرض فى لسانهم لا يقابلها كلمة فى ألسنة الأمم تترجم بها !
المسلمون ؟ إن الإسلام أمر بفض البصر وستر العورة ،
ولمن الناظر إليها والنظور !

الفرنسيون ؟ إن الفرنسيين يكشفون أنفاذ الشباب فى اللب
فعلام تكشفونها أتم فى سوق الحديدية وهو للبيع والشراء ،
وفيه الرجال والنساء وهو كالوسكى فى مصر والشورجة فى بنفاد ،
ما كان قط ملعباً ولا ميدان كرة ، وإن الفرنسيين ينشئون بيوتاً
للهم والذرة وبيوتاً للعلم ، وأنتم جعلتم بيوت العلم بيوت لذة ولهو ،
وإن الفرنسيين كانوا يسترون سيقان الجند ، فلما استلمتم أتم
الجيش كشفتم عن أنفاذهم ...

الروس ؟ إن الروس فصلوا بين الجنسين فى المدارس لما رأوا
بالتجربة أن الاختلاط لا يأتى بخير ، وأنتم تسمعون الآن بكل
طريق لجمع الجنسين فى المدارس

العقاريت ؟ الجن ؟ فن إذن ؟ أنكون نحن بدعاً فى الأمم
نأخذ من كل واحدة شر ما عندها ، ونريد أن نبدأ حياتنا
الاستقلالية بهذا الخليط من الشرور مركباً تركيباً مزجياً
كحضر موت ... إنه والله طريق الموت الحاضر لا طريق الحياة !
لا . لم أرد أن أنحرف فى هذا الحديث نحو الخطايات ، ولم
أنشئه لأخاطب به المواطنين وحدها ، ولكن نحوت فيه نحو
التدليل والتليل ، وقررت حقائق يادلتها ، وأنا أدعو إلى مناظرتى
فيه كل مخالف فى رأسه عقل ، وفى يده قلم ، وفى فيه لسان ...
ولم أوجهه للمسلم وحده ، بل لكل من قال أنا عربى ،
لا أخص مسلماً ولا مسيحياً ، لأن من صفات الربى التى تقوم
عليها عروبه الشهامة والغيرة على الأعراض ، ومن ادعى العربية
ولم تكن له على المرض غيره ، ولم يفضب لحرمة فهو كذاب
دعى ليس بعربى

أن تعلق عليه ، وتبين حكم الله فى هذه الرحلات ، وحكم
العقل والأخلاق ... ثم يتقلون دار الملقات من مكانها القديم
المستور إلى (قبلا)^(١) جديدة فى شارع محدث فى ظاهر البلد ،
مكشوفة من كل جهاتها ، لها طنف وشرقات دائرة بها ، وسرر
الطالبات تظهر من الطريق ، فإذا نهضن من النوم رآهن (من
تحت) من يمشى فى الشارع بتياب المنام ، ثم يدفعون خريجات
دور الملقات فيعلمن حفلة خيرية ، فلا يجدن لها مكاناً فى دمشق
إلا مرفق الباسية ، ويطمئن فى البطاقة أنه سينتفى فيها (فلان)
من فسقة المنين ، وترقص (فلانة) الراقصة المحترفة رقصاً بلدياً !
ثم ... ثم ما ذا ؟ الله وحده الذى يعلم ما ذا يكون أيضاً ،
وإلى أين يبلغ بنا السير ...

وقد نزلت هذه الضربات على وجه الفضيلة متلاحقة متتابعة
لا تصحو من واحدة حتى تمس بالأخرى ، وهم يريدون منام مع
ذلك أن نسكت وألا نقول شيئاً ، لثلا نشوة (زعموا) جمال
المهد الوطنى

كلا . إن المهد الوطنى هو الذى تنتصر فيه الفضيلة ويسود
الحق ويحفظ العفاف ... كلا ، ولا كرامة ، إنها أعراض بناتنا
وأخواتنا ، ولو غير الأعراض لها وذاكم عليها ، ولكن لا هوادة
فى العراض !

إنها حياة هذه الأمة : لا تحيا أمة بلا أخلاق ، أفن قامت
فئة من العامة بما لا يرضى عنه ، وانتهكت حرمة هذا الحرم
الأقدس : السينا ، وتجاوزت على حريات الفاضلات المطهرات :
النساء التبرجات نسكت كلنا عن نصره الفضيلة إلى يوم القيامة ؟
إن من الأمور ما يتفق عليه أبناء الملل كلها ، وما يلتقى فيه
أتباع الأديان جميعاً كما يلتقى سالكو شوارع مختلفة فى ساحة
من الساحات ، ومن ذلك الدعوة إلى العفاف ، إنها دعوة لا بد
منها ، فإذا لم تريدوها عن الجمية الفراء والشايخ ، فلتكن عن
طريق البطرك أو الخاخام أو الوثنى الملحد ، المهم أن يجهر بها
جاهر ونحن معه مؤيدون له ومحاربون لمن يحاربه ، ونحن نريد
الجواهر لا الظاهر

ثم ما هذه الحرية التى طيتم لها وزمتم ، وهوتم وعظتم ،
وجعلتم الاعتداء عليها كغراً بدين الحضارة والديمقراطية ، أمى
حرية المرأة أن تكشف ما تريد من جسمها متى أرادت وأين

(١) قبلا : عند الأمير شكيب المنى وعند الأستاذ الزيات الـ

هل قيام المرأة على تربية أولادها بنفسها وإخلاصها لزوجها
وبينها خير أم شر؟

هل مراقبة الله وخوفه وتمسك كل امرئ، بفضائل دينه
خير أم شر؟

هذه ثلاث مسائل أطلب الجواب عليها .

وأنه ليكون غروراً متى وازدراء للخصوم وللقراء ، إذا
افترضت أنهم يرون هذه الأمور شراً ، وحاولت إقامة البراهين
على أنها خير وأنعتبت نفسى والقراء فى إثبات هذا الأمر الذى
أظنه ثابتاً عند العقلاء جميعاً ، وإنى أؤجل هذا الإثبات إلى حين
الحاجة إليه وأبني المناظرة على هذه الأسس الثلاثة :

فتفضلوا قولوا ، هل هذا الذى نحن فيه يحفظ علينا عفافنا
أم هو يضيئه علينا ؟ هل يعمر بيوتنا أم يقوضها على رؤوسنا ؟
هل يرضى ربنا أم يسخطه علينا ؟ هل يجعلنا أمة قوية أم هو
يذهب بقوتنا ؟

وإذا سلمنا جدلاً بأن من الخير مشاركة الطالبات الطلاب
فى أفراح الجلاء ، فهل يشترط فى هذه المشاركة أن يكشفن
سيفانهن وأنفادهن ، وأن ينتخب لها الجيلات منهن لالناينات
ولا المجدات ولو كن قبيحات . وإذا لبسن الجوارب الساترة
والثياب الطويلة أبيضل رواء السيد وتذهب بهجته ؟ أم أنتم
تريدون النظر إلى أنفادهن بحجة انشراكة فى أعياد الجلاء ؟

وإذا حسن أن تقوى بالرياضة أجساد الطالبات ، فهل
يشترط فى هذه التقوية أن يختلطن بالرجال ؟ وإذا ثم نقل دار
المعلمات إلى دارسحمة فهل يشترط أن تكون مكشوفة من جهاتها
الأربع ، وأن تكون (المحلات العمومية) أستر منها ؟

لا والله ، أحلفها يمينا غموساً وأضمها فى عنقى . . . إنكم
لا تريدون الصحة ولا الرياضة ولا المشاركة بالميد إنما تريدون
التلذذ بمرأى بناتنا باسم السيد والرياضة والصحة ، إنكم لصومس
أعراض . . . ولكن ليس الحق عليكم ، الحق علينا نحن آباء
الطالبات والطلاب ، فنحن عميان لا نبصر خرسان لا ننطق ،
حمير لا نثار وإذا استمرت هذه الحال فليس أمامنا إلا اللعنة التى
نزلت على بنى إسرائيل ، على لسان داود وعيسى بن مريم .

اللهم لقد بليت ، اللهم لقد أنكرت المنكر .

اللهم لا تنزل علينا لعتك ، ولا تحمل بنا غضبك .

أمر الكتاب

(د. شق)

وسيقول ناس من القراء : هذا رجل معروف بالدعوة إلى
الرجمية فلا تسمموا له أنه يريد أن يعود بنا إلى الوراء ، ونحن
زيد أن نتقدم

وهذا كلام لا يناقش ولا يرد عليه ، إنما يناقش كلام مؤيد
بحجة ، إنما يدفع اعتراض قائم على منطق ، إنما يقرع الدليل
بالدليل ، فهل فى هذا الكلام حجة أو منطق أو دليل ؟

إنهم حفظوا كلمات فهم يرددونها لا يحاولون فهم معناها ،
يقولون : رجمية . . . وما الرجمية ؟ هى الرجوع إلى الماضى ،
أى إلى أخلاقه وعاداته ، فما يمكن أن يرجع إلى زمان مضى ،
فهل الرجوع إلى مثل أخلاق المسلمين الأولين نفع أو ضرر ؟
وهل يكون الداعى إلى تلك الأخلاق مصلحاً أو مفسداً ؟

هذه هى الرجمية !

هى رجوع إلى الدين ، أفترجع فرنسا إلى دينها ، أى إلى
كاثوليكيته ، وبظفر الحزب الدينى فيها بأكثر مقاعد المجلس
النيابى ، فلا ينكر عليها أحد ، ولا يتهمها بالتأخر ، ولا يصمها
بالجمود ، ونطلب نحن العودة إلى ديننا الحق ، فيقول السفهاء :
أنا متأخرون جامدون ؟ !

لا . هذا كثير ! هذا كفر بالمنطق ، وتمطيل للفكر ،
والحادى فى المدنية . . . هذا شئ نستحي من الأمم أن يكون فينا
من يقوله !

و نحن إذ نتقد شيئاً نبين أضراره ، فبينوا أنتم منافعكم . حتى
إذا وجدنا المنافع أكثر أخذنا به ، ولو حملنا معه شيئاً من الضرر ،
ونحن نعلم أنه ليس فى الدنيا خير محض ولا شر محض ، وإن
الخير والميسر فيهما إثم كبير ومنافع للناس ، ولكن إثمهما أكبر
من نفعهما ، فلذلك حرما

فتناولوا تناظرا

إنه لا بد فى كل مناظرة من مبادئ يتفق عليها الطرفان
ليعودا إليها ، ويرتكزا عليها ، وما النطق إلا رد القروع إلى
هذه الأصول ، فإذا كان التناظران مختلفين فى كل شئ ، يرى
هذا أن العفاف نافع فيقول الآخر بل هو ضار ، ويدعى هذا أن
اتباع الدين واجب فينكر الآخر هذه الدعوى ، ويرى هذا العمل
على منع الفجور ، ويرى ذلك العمل على نشره . . . فلا يمكن أن
يتكون بينهما كلام !

فلنتفق أولاً على الأصول :

هل العفاف وقصر الاتصال الجسدى على المشروع منه خير أم شر ؟

علوم البلاغة في الجامعة

للأستاذ علي العماري

→→→→→

يخلو لبعض المعاصرين أن يسموا أنفسهم مجددين ، كل فيما يزاول من علم أو فن ، ولعل هذا الادعاء عارض نفسي يمرض لكثيرين في كل عصر ولا سيما من يغمرون بالشهرة ، ويحبون أن يحمداوا بعالم يفتلوا .

وتجديد هؤلاء عجب من العجب ، فاهو إلا أن تصين فكرة في رأس أحدهم حتى يطير بها ، ويكاد يحن فرحاً وغروراً ، ولو عرف قدر نفسه وتأنى قليلاً لأدرك أنما خيل له ، وليس هو التجديد ، ولكنه قصور الفهم ، وضلال العقل ، وعمل الغرور ، وربما اكتفى أحدهم بدرس كتاب أو كتابين في المادة التي يريد أن يحدد فيها . ثم بعد ذلك يشهد العالم على أن العلماء قصروا ، وأنهم لم يفهموا ، ولو أمعن الفهم ، ولو وسع دائرة اطلاعه لقد كان وجد في كتب القوم ما يرد ترغته ، ويطغى شهوته .

وقد منيت علوم البلاغة في هذا العصر بدعاة التجديد ، وهي في شديد الحاجة إلى من يجد أخلاقها ، ولكنها لا تظفر إلا بالدعوى الريضة الكاذبة ، ونستطيع أن نقول إن التجديد فيها وقف بعد الأمام الجليل الشيخ عبد القاهر الجرجاني ، وإن ما بذل بعد ذلك ليس إلا محاولات بسيطة إن لمست بعض النواحي في هذا الفن فأنها لم تخلص إلى اللباب ، وإن في (دفاع عن البلاغة) للأستاذ الزيات ، وفي (مذكرات في علوم البلاغة) لفضيلة الشيخ سليمان نوار ، وفي (التصوير الفني في القرآن) للأستاذ سيد قطب أقول إن في هذه الكتب لو ثبات تبشر بخير ، وهي بعد جدرة بالتقدير .

ويمكن أن ننظر في محصول هذا العصر البلاغي ، فنجد بعض العلماء قنع بأن يجمع الأشتات ، ويؤلف التفرقات ، ثم يدعي أنه في البلاغة ألف ، وبمضهم يمد إلى الورق الصقيل ، والطبع الأنيق ، ليقول إنه في البلاغة جدد ، ولعل شر الثلاثة هؤلاء الذين

يفترون على العلم ويكذبون على القدامى ، ويكثرون من ثلهم وتنقصهم ليقال إنهم وحدهم الذين عرفوا وقد جهل الناس ، ووصلوا وقد نماذيل العلماء .

يهدمون ولا يبنون ، ولو أنهم هدموا متبصرين فاهمين لكان فيهم أمل ، ولكنهم بضربون معاولهم وهم مغمضو الجفون . بين يدي الآن مذكرات في علم المعاني أملاها الأستاذ الشيخ (أمين الخولي) على طلبته في الجامعة المصرية ، وفيها كثير مما يستحق أن يناقش ، ولكني رأيت أن يشركني القارى في هذا الأسلوب الذي يدرس به هؤلاء الأعلام !! .

وإنما يعني هذا الأمر لأن البلاغة فن من الفنون قبل أن تكون علماً من العلوم ، وما دامت فنا فهي تتطلب ما تتطلبه الفنون من حسن العرض وجمال التنسيق وخلق الذوق الأدبي في المتعلمين ، ولهذا كانت حاجتها إلى الأكتار من النماذج المرئية الصحيحة الفصيحة . ومن العرض المتأنق الجميل الحاجة القصوى ، ولكن ما ذا نقول حين نرى أستاذ البلاغة في الجامعة المصرية يمرض هذا الفن ، كما يمرض واعظ العامة موعظته في أسلوب عاى ركيك ، ولنتقصر الآن على عرضه لثلاث آيات من كتاب الله الكريم :

١ - (وما محمد إلا رسول قد خلت من قبله الرسل أفئن مات أو قتل انقلبتم على أعقابكم) يشرحها الأستاذ هكذا « وبعبارة أخرى يريد الله أن يقول : هو محمد ده يطلع إيه ؟ محمد هذا والرسل من قبله مجرد (سماء بوسته) هو رسال زى المراسيل الللى قبله ... يجي ويروح ويموت وينقتل ... الخ فإذا حصل شيء من هذا يبقى خلاص انقطع ما بينكم وبين الله ؟ هو بمنفهم لا على نكوصهم عن محمد ، بل لنكوصهم من أجل موت محمد . ولذا يقول : أفئن مات أو قتل انقلبتم على أعقابكم ... الخ ... انتهى بنصه وفصه !!

صدقنى - أيها القارى - أن هذه عباراته . فهل هذا هو التجديد ؟ هذا كلام يمكن أن تصور صدوره من واعظ يلقى عظه على جماعة من (البرابرة) فيضطر إلى أن ينحدر هذا

وقوعه بعد أن انتقل عيسى من هذا العالم الذي نحن فيه بدليل « فلما توفيتي » وكان الله يقول لهم « أنتم بتقولوا عيسى ده إله ، وإنه هو الذي أمركم أنكم تصدوه ... نجيبه ؟ نسجبه ونسأله ؟ ثم صور بمد ذلك أنه لو قام وبث إلى الحياة لدار بينه وبين الله هذا الحوار : الناس الباردة دول ... هل أنت قلت لهم يا عيسى إنك إله ؟ قول لهم ؟ قل لهم يا أخي ! »

بمثل هذه الأساليب البارة الفاتنة يلقي مدرس البلاغة في جامعة فؤاد الأول ، وسيد المجددين كما يدعى ... يلقي دروسه ! ومن الانصاف أن نذكر أن الأستاذ الفاضل أدرك أخيراً ما في هذه الأساليب من ضعف وسخافة ، فأشار على تلاميذه أن يمحوا بالقلم على بعضها ، ولكنه بعد قلم خفيف إن مر على دقارم ، فلن يمر على أفكارهم وأذهانهم ...

على العمارة

مدرس البلاغة بمعهد القاهرة

الأنحدار ، على أنى وائق من أن مثل هذا الواعظ يعف لسانه وذوقه عن هذا الهديان !

ولكن ما الحيلة والرجل من كبار المجددين في علوم البلاغة ، ليس التجديد هو مخالفة الأقدمين ؟ ليس التجديد هو البساطة والحذقة ، وما اللانع من أن يلقي على طلبة الجامعة أن محمدا وعيسى وموسى وإبراهيم وجميع الرسل ليس إلا « سماء بوسته » ؟ وهل في السنة البلاغيين أصدق وأبسط وأحسن من هذا التعبير الجميل الظريف الخفيف ؟ !

٢ - قال الله تعالى « وما أنت بمسمع من في القبور إن أنت إلا نذير » . وقال الشيخ نعمنا الله به وبمله آمين : « أنت مش حتسمع اللي في القبور . والحقيقة أنه هو مش قدام أموات ، وإنما قدام ناس ألواح وبهايم ، والقرآن بيقول له : إنك حريص قوى على هدايتهم ، والأحسن إنك ما تحرمش كثير على هذه الهداية . قال له ذلك لأنه شاف إنه كاد لفرط عنايته بأن يهتدى هؤلاء القوم أن يخرج عن حده فينسى أن مهمته هي مجرد التبليغ . هو عمال يحرق في دمه مع الناس دول ، ووقاؤه لمهمته هو الذي يحمله على الإسراف في الإلحاح ويهز في هذه الألواح ، ويحاول أن يبعث فيهم نفحة من الهداية بأى نعم . فقال له الله : يا أخي أنت حارق نفسك ليه ... أنت ماتتس حاجة أبداً إلا نذير تنذر من ينذر ، وتخوف من يخاف ، وتعلم من يتعلم ، وتنبه من يتنبه ، ودول أموات ... فالأحسن لك إنك تريح نفسك » .

والله ما أدري ماذا أقول ؟ وإني لخائف أن أقابل هذا الكلام بما هو به جدير فيستثقل القراء ويستبردون كلانى . ولو أن في الجامعة قوما يجاسبون المدرس لاتهموا هذا الأستاذ بتهم أقلها إفساد ذوق التلاميذ .

على أن شرحه بعد ركاكته ونهافته - ليس موافقاً كل الموافقة لما تنطق به الآية ، وإدراك ذلك سهل ميسور .

٣ - وقال عز وجل « وإذ قال الله يا عيسى بن مريم أنت قلت للناس اتخذوني وأبي إلهين من دون الله » . ويقول الشيخ : « الحوار في هذه الآيات بين عيسى وبين الله حوار خيالي محض صور

بأدر باقتناء نسختك

قبل نفاذها

من كتاب :

دفاع عن البلاغة

للأستاذ

احمد حسن الزيات

يطلب من دار « الرسالة »

ومن المكاتب الشهيرة وثمنه ١٥ قرشاً هذا البريد

مظهرها الحديث^(١)؛ وما الإيمان المعاصر نفسه إلا إحدى مظاهر أو نتيجة ذلك الماضي البعيد؛ وحينما يستطيع الإنسان تفسير حياته بالتاريخ، أمكننا أن نقول: إن الإحساس التاريخي قد تكون لديه ونما فيه^(٢).

وإذا نحن تصورنا التاريخ على أنه مادة أو كتل من المعلومات Bodies of Knowledge، كنا نخطئين، فإذا هذا الاعتبار، بمعنى آخر، ما تقسيم المعرفة الإنسانية إلى مواد إلا تسيباً مصطنعاً لا مقابل له في عالم الحقيقة والواقع^(٣)، إذن علينا التحلل من هذا الاعتبار إلى حد كبير، بل من دكتاتورية الكتاب المقرر، فليس هو الفيصل في معرفة التاريخ أو آخر معرفة له؛ وربما — إن كان صالحاً — اعتبر مجرد مقدمة ونمهيذ لدراسة التاريخ على حقيقته^(٤).

قد يعيل البعض إلى اعتبار التاريخ رواية تمثيلية، منقطعة كل الأقطار عن حياتنا الحاضرة، بدعوى أنه يمت إلى عالم آخر غير عالمنا. هو عالم الأموات، وقد مات بموتهم، فلا أهمية حقيقية في النش عن أحوالهم، ولا بأس من إيراد دعوى من هذا القبيل قال بها أحد علماء المصور الوسطى بصدد حديثه عن المؤرخين: «وهم على شفا جرف هار، لأنهم يتسلطون على أعراض الناس»^(٥) ويشترط بعد ذلك شروطاً في المؤرخ لا محل لها هنا، والزعم بأنه قد مات بموتهم والحديث فيهم أو عنهم إنما من باب القصص ليس غير لا يتمشى مع المنطق ولا الحقيقة، تلك الحقيقة التي تطال المنا كل يوم في كل مظهر من مظاهر حياتنا المعاصرة: في الباني، في الزمي، في المواصلات، في التقدم، في القنبلة الذرية في غيرها... كل هذا إنتاج تسلسل طويل، وكل مرحلة لا بد لها من بداية، وما دامت الحياة كائنة، فلم تدن النهاية بعد؛ هذا يوضح لنا ارتباط الماضي بالحاضر ووجوده فيه وامتداد هذا كله إلى المستقبل. وربما أراد البعض بالتاريخ في هذا المعنى الروائي أو الدرامي، أننا متفرجون، وهذا خطأ إن وقف المعلم والتلميذ

(١) T. Clarke: Foundations of Teaching History, Ch2, (١) PP 34 etc

(٢) المصدر السابق ص ١٥١ وما بعدها.

(٣) المصدر السابق ص ٢٤.

(٤) Bourne H. E. The Teaching of history and Civics In the Elementary and Secondary Schools, PP. 51 etc

(٥) البكي (تاج الدين بن عبد الوهاب): «مفيد نعم ومفيد

النقم» ص ٩٤.

في التربية الحديثة:

التاريخ والقومية...

للأستاذ إبراهيم على طرخان

في الواقع يصعب تحديد معنى كلمة «تاريخ»، بل فهمها على الوجه الصحيح، فليس هناك تعريف نهائي مطلق، لسبب واحد فقط: وهو أن مجرد إدراك التاريخ على حقيقته جزء من التاريخ؛ لذا كان التعريف خاصاً لقانون التطور، ومن هنا كان لكل عصر، بل لكل أمة تعريف خاص، أطلق على ضوء فلسفة العصر وأهداف الأمة ومثلها العليا.

وليس مهمة المدرس في ابتداء تعريف جديد، أو حتى التسليم بتعاريف أخرى — إن كان للتعاريف أهمية في المراحل الأولى من التسليم — ما لم يحلها ويفهمها ويقتنع بها فيما بينه وبين نفسه أولاً؛ غير أن الأجدر به أن يوجه همه ونشاطه نحو تفسير ما غمض في حياتنا المعاصرة، وذلك على ضوء التاريخ، فالأجاء الحديث في تعليم التاريخ يقتضي هذا النهج لأمرين:

١ — إن الحاضر هو منبع الأسئلة ومثير الاستفهامات ومحك التفكير، بل هو مفر كل الأغراء للاطفال فضلاً عن الكبار، وهو معقد كل التعقيد.

٢ — هناك ماض لا يزال حياً في حاضرنا يؤثر فيه ولم تنقطع صلته به، كظواهر الحضارة والتقاليد وغيرها، ويعتبر الحاضر امتداداً له.

لهذا كان الحاضر متشعب النواحي مختلف الاتجاهات، وهي سنة كل مجتمع في بنائه وقيامه على الاختلاف لا على التشابه، ولفهمه على أصوله لا بد من التاريخ، ولدى الأبطال استمداد فطري تاريخي^(١). هذا يوضح أن من الممكن فهم التاريخ على حقيقته؛ يقول الدكتور Barker: «قد يجعلنا التاريخ متفرجين على الحاضر وما هذا الوجود المعاصر إلا حلقة من حلقات ماضيها التاريخي، فالتاريخ إذن هو إدراك النفس الشاعرة لكنها في

(١) ينظر بحث الدكتور القوصي: «سيكولوجية المواد الاجتماعية»

بكتاب: مؤتمر تدريس المواد الاجتماعية ص ٢١ — ٣٧

الكثير من فوضى العهد القديم والطرق التقليدية التي من أبرز خصائصها في رأي فيلسوف التربية الحديثة « ديوى » ثلاث :

١ - الالتقاء المطلق أو الإيجابية المطلقة من جانب المدرس .

٢ - الاستماع المطلق أو السلبية المطلقة من جانب التلميذ

وعدم احترام فاعليته وذا تيته .

٣ - صب المعلومات دون نظر إلى قيمتها في نظر التلميذ^(١)

فيحفظ التلميذ شيئاً من الأحداث والألفاظ ، لا دلالة لها

في نفسه بالرة ، ثم نعتقد بعد هذا خطأ أننا نعرف تاريخاً أو نعلم

تاريخياً ، لا شيء إلا أننا قرأنا وحفظنا الكتاب المقرر ، وأساس

هذه الفوضى وهذا الإنفلاس في النتائج من (حيث تكوين

المصري الثقف التلم) المستفيد من التاريخ الحقيقي ، هو الخلط

بين التاريخ وكتاب التاريخ ، وهذا خلط طبيعي في مثل هذا

الموضوع ، ومما يزيد في صعوبة تدريس التاريخ الحقيقي للطفل

عدم إمكان تطبيق الطريقة العلمية أو التجريب في تدريس التاريخ

ولا أسس استخلاص الحقائق من الوثائق طريقة علمية لتدريس

التاريخ ، فهذا عمل المؤرخ المختص ووفق شروط كثيرة جداً

ودقيقة لا تتأتى للتعلم الناشئ - إن أردنا إخراج مؤرخين -

ويمكن تلخيص هذه الشروط فيما يندرج تحت هذين الأساسين :

١ - معيار الصدق والحيدة العلمية التي يجب أن نتأكد

منها مقدما بالنسبة لمؤلف الوثيقة .

٢ - الدقة والوضوح الذي يجب توفره في الوثيقة^(٢) .

هل يمكن أن ألخص ما سبق في أن التاريخ هو طريقة للحياة ،

هو مجرى الحياة المتدفق ، هو مدى شعور المعاصر الدارس ينصيبه

في هذا المجرى . وما ينبت عليه كعصرى يعيش في للقرن العشرين؟

بمعنى آخر : إن إجابة السؤال الأول تعطينا فلسفة التاريخ .^(٣)

ما الذي نغنيه من تدريس التاريخ ؟ هذا مبحث القال القادم

إن شاء الله .

إبراهيم على طرغاه

موقف المتفرج ، فالهمة الحقيقية للمعلم : إلى أي حد يشمر التلميذ

أنه ممثل وليس متفرجاً ؟ ! كثير من الشخصيات تبدو في

مخيلته ، قد لا تختلف عنه إلا في الشكل أو المرض لا الجوهر ؛

فأى نصيب أو سهم يكون له فيما يقومون به ؟ فيم يختلفون عنه

كما قال فيصير أو الثورة الفرنسية ؟ ؟ إنه يترك مسرح درس

التاريخ ، وتغرب شخصيات الرواية عن خاطره ، ومن ثم يتجه

في طريق ، بينما أجهت الدراما الإنسانية العامة إلى نحو آخر .

وقد غال دعاة هذه الناحية إلى حد تفضيل بعض الروايات

الشهورة على التاريخ ودراسته من حيث الأثر وما تركه في النفس

ومثلوا بروايات « شكسبير » نحو : Hamlet و Macbeth والرد

واضح ، فإذا اعتقد المشاهد أو الدارس ، أن ما يرى أو ما يقرأ

أو ما يسمع قد وقع فعلاً وشمل أناساً مثله لا يختلفون عنه كثيراً

ربما كان هذا أبعد في تأثيره وأعمق في إبعائه^(١) ويستوى في

هذا الكبار والصغار إلى حد ما ، والواقع ليس التلميذ الصغير

مستعداً لإدراك حقيقة التاريخ كشيء يشمله مباشرة ، كجبرى

أو أسلوب عام للحياة ، هو نفسه عليه أن يأخذ نصيب في هذا

الأسلوب : إن إعلاء أو استمرار أو تمديداً ، لأنه يبدأ حياته

حيث انتهى أسلافه ؛ وإذا حاولنا النقص والهدم لاحتجتنا إلى

القرون الطويلة التي قضاها أسلافنا في التطور في مختلف فروع

الحياة ، حتى وصلوا إلى الرحلة التي نحن عليها ، والتراث الذي

خلفوه لنا ...^(٢)

على هذا كان تدريس التاريخ بل فهمه على الوجه الصحيح

غير ممكن إلا للراشدين . فهمه يحتاج إلى خبرة ، وخبرة

الطفل لا تزال قاصرة ، والخبرة أساس في تكوين « فلسفة

الشخص » أو نظرتة إلى الحياة ، وهذه الفلسفة أشعر حقيقة أنها

تنقصنا نحن الكبار ، فإذا كانت الأمر كذلك بالنسبة لمعظم

الراشدين فكيف تكون بالنسبة للطفل ! ؟

ومع كل هذا لا بد من تدريس معلومات للطفل في مراحل

الأولى تحت عنوان « تاريخ » . ما هي هذه المعلومات ؟ وكيف

تدرس ! مبحث آخر

الهم الآن ، هو أن التسليم بهذه الحقيقة يزيل من أماننا

(١) F. C. , B 28

(٢) الدكتور حسن منان (منهج البحث التاريخي) مقالات نشرها

بمجلة الرسالة تحت عنوان « كيف يكتب التاريخ » ، صيف سنة ١٩٤١م

(١) D. wey : School and Society : Ch. 2.:

The school and the life of the child PP 31-56

Keatinge: Studies in the teaching of History Ch 2: (٢)

The Scientific method in teaching Hist. and school problems PP.29-32

ينظر أيضاً : الدكتور زياده : صناعة التاريخ في مقالات مجلة الثقافة

(٣) ينظر بحث : شفيق غربال بك : « التاريخ والمدرسة » في

كتاب (مؤتمر تدريس المواد الاجتماعية) (ص ٦١ - ٦٥)

وأنتِ مسساتك في أى أرض . فليست أبلى وقد هجرت وطني
أى أرض تصدين ، وأنتِ أيتها الأمواج المتلاطمة مرحى مرحى
فإن غبت عن ناظري . فلتقبمن الصحارى والوهاد . وداعاً
وداعاً يا أرض المهاد .

البحر :

أيها العباب الواسع العميق . تشق آلاف الأساطيل مياهك
بلا نهاية ، والإنسان الذى يملأ الأرض ضجيجاً وذعراً يقف
على شطك حاسراً ذليلاً . فإن تجاوز الشط ابتلته أمواجك ،
وغاب في قرارك بلا قبر ولا أكفان ولا مشيمين واحتواء
نسيان عميق .

على سواحك قامت الامبراطوريات ثم عفت ، وازدهرت
المدنيات ثم اختفت . أين أشور ويونان وروما . داعبت
أمواجك شطآنها وهي حرة تحكم . ولا تزال تداعبها وهي
مستعبدة تحكم . والزمن الذى يغير كل شيء لم يغيرك ، ولم
تعلمُ جيبينك الغضون . فأنت الآن كما كنت في فجر الخليفة
فتى القلب غض الإهاب .

بهاجر اليونان :

يا بلاد يونان الجميلة : أيها الأثر الباقى لمجدٍ خلا . نبيلة أنت
في شقائقك . خالدة أنت في فنائك ؛ من يقود أبناءك المشردين ؛
الذين طال مكوثهم في الأغلل . أين أولئك الأجداد الذين
وقفوا والموت في مضيق ترمبوليه . وقفوا كالسد أمام القاهر
السادى . ليتهم يمددون إليك الآن . فينفخون فيك من بطولتهم
الخالدة ، وينقلون أبناءك للحياة . أيها الراسفون في الأغلل :
ليتك تملون ، إن الذين يتطلعون إلى الحرب عليهم أن يحطموا
أغللهم بأيديهم ، وأن يعتمدوا في كسبها على سواعدهم لا على
سواعد الآخرين فرنسياً كانوا أو مكوف . دعوا عنكم هذه
الأوهام . فقد يماونكم هؤلاء على توهين خصمكم ، ولكن
حريتم في يدكم . يا أشباح الذل كاحفوا عدوكم وانتصروا . أى
بلاد يونان تثيرت السادة وبقيت شقية ، وزالت منك السيادة
ولم تزل في كأس الذل بقية .

الخرطوم — السودان) بولسى سلامة

من جوده الأديب الغربي :

رحلات تشيلد هارولد لبيرون

للأستاذ بولس سلامة

- ٣ -

—————

نمبر :

استيقظ بيرون ذات صباح فاذا هو شاعر مشهور . كان
ذلك غداة نشره المقطوعتين الأوليين من ديوانه « رحلات تشيلد
هارولد » وفي هذه الأسماروصف بيرون رحلته الأولى في أوروبا
حيث طاف بأسبانيا وروما واليونان فوصف المدائن البالية ورأى
المدنيات الخالية وحنّ وأنّ وبكى واستبكى ، ولم يكن في كل
ما كتب إلا واسفاً وناعياً نفسه المحطمة المنكوبة التى لم تحب
الناس ولم يحبها الناس . نبذهم ونبذوه فراح يلتمس في وحدة
البحر وحطام المدن البائدة عزاء لنفسه المحطمة الوحيدة . وفي
المقطوعات التالية ترى وتسمع بيرون يودع بلاده ويرى مجد
اليونان ويصف البحر الواسع العميق .

الوداع :

وداعاً وداعاً يا شط بلادى ؛ أيها الشط المتوارى وراء
خضاره . بين ولولة الرياح وعيجج الأمواج . وأنت أيتها الشمس
المائلة للغروب لك كما للوطن أقول وداعاً .

ولكن سوف يتنفس الفجر ، وتشرق الشمس من جديد
على التلال والوهاد إلا أرض بلادى ؛ فقد غيبت فلا تعود .
قصرى أقفرت عرساته ، وموقدى خبت فيه النار ، واعشوشب
المكان من حوله . أما كلبي فظل وحيداً ينبح عند الباب .

والآن غدوت وحيداً في العالم ؛ فوق هذا الخضم الواسع
العميق ، ولكن قيم حنيني إلى الناس ، وليس في الناس من حان
علي ، حتى كلبي سوف يطعمه القريب . فاذا ما عدت نبحنى كالقريب .
أيها السفين الأمين ؛ شقى طريقك في اليم كما تشائين ،

الأدب في سيرة أعلامه :

ملتن ...

[الفتيارة الخالدة التي غنت أروع
أناشيد الجمال والحرة والخيال ...]

للأستاذ محمود الخفيف

- ٣٤ -

—>>><<<—

أربع سنوات بغير مررب :

نشر ملتن كما أسلفنا كتيبته الأخيرين في دفاعه عن حق
إياحة الطلاق بعد كتيبه الذي ناضل فيه عن حرية الرأي ، ثم
سكت منذ شهر مارس سنة ١٦٤٥ ، فلم يكتب مجادلا أو مخاصما
إلا ما ندر من الشعر حتى سنة ١٦٤٩ ، فكانت هذه السنوات
الأربع فترة سكون أعقبها وثبة قوية في ميدان آخر هو ميدان
السياحة

وقبل أن ننظر فيما كان من أمره في هذه السنوات الأربع
نشير إلى مقال أثبت فيه رأيه في التعليم ، وقد نشره قبل ذلك
ببضعة أشهر ، أي في صيف سنة ١٦٤٤

كتب ملتن هذا المقال الذي لا يزيد عن ثمان صفحات بإيجاء
صديق له يدعى « صمويل هارتلب » ، وهو ينتمى في أصله إلى
دنزج ، وقد أقام في لندن منذ سنة ١٦٢٨ ، وكان مهتماً بفلسفة
التعليم وتجديد أسلوبه على نحو قريب مما دعا إليه ليكون في إنجلترا
وكومبتيس في أوروبا من قبل ...

وينصب رأى ملتن على التلاميذ من سن الثانية عشرة إلى
الحادية والعشرين ، وتلمح في المقال على سفره خصائص أسلوبه
وتوازع وجدانه ، ففيه مثلاً يحسه المرء في كتيباته من السمو
بالعرض في كل ما نهض له ، وفيه النظرات الحرة التي لا تقيد
بقيد ، والتي تنفر من كل متواضع متعارف ، وفيه كذلك الاعتزاز
بالرأى والتحمس له والاستناد إلى مصادره هو وإنكار ما عداها !

وعنده أن التلاميذ في هذه السن يجب أن يفرغوا في وقت
قصير من قواعد اللاتينية والإغريقية ، وأن يطالعوا بعد ذلك
بعض الكتب الإغريقية السهلة ؛ ويجب أن يتخلل هذه الفترة
من دراستهم محاضرات تذكى في أنفسهم حب العلم والفضيلة ،
ومتى اكتمل شعورهم بأداء الواجب « صدروا في سفح المعرفة
غير ممجلين ولا وانين » ؛ وعليهم أن يتقنوا دراسة الكتب
الإغريقية واللاتينية في كل فروع العلم ، ولتخصص ساعة
لسان العبري ، ولكيلا يسأموا ينبغي أن يملوا المصارعة -
واللاكمة وأضربهما من فنون الرياضة ، وأن يقلدوا بعض المارك
ليفهموا أساليب القتال ، وأن يسمموا للموسيقى لتنعشهم وتهذب
نفوسهم ...

وواضح من منهاجه هذا أنه يقيس على نفسه فيقترح هذا
النمط الثقيل للتلاميذ ، لأنه نهض بما هو أثقل منه في غير عناه ،
وكأنما تأبى عليه شدة ذهابه بنفسه إلا أن يجعل من كل ما يعمل
وما يرى من رأى مثالا ينبغي أن يحتذيه الغير... وهو في منهاجه
كذلك يخرج على البيوريتانز ، إذ يوجب تعلم الإغريقية واللاتينية
وشتى فنون المعرفة ...

وأنتى ملتن قلعه منذ أوائل سنة ١٦٤٥ ، وظل يترقب في
هدوء أبناء الحرب الأهلية التي مالت معركة نسي بكفتها نحو
أعداء الملك في يونيو من تلك السنة ، وكانت آثار الجهد بادية
عليه لقرط ما جادل وناضل منذ أن أنتى بفتيخته على رغبه وشرع
قلعه في سنة ١٦٤١ ليبدأ حربه على التساوسة ، ولكنه استثمر
بعض العزاء في عودة زوجته إليه بعد معركة نسي بقليل ...

وكان منزله الجديد في حى باربيكان الذي استأجره بعد عودة
زوجته يكاد على سمته يضيق بمن فيه ، لذلك كانت العيشة فيه
يتقصها الراحة والهدوء ، الأمر الذي ضاق به صدره أحياناً ،
ففيه لا يزال يتلقى العلم على ملتن عدد من أبناء أصحابه لا تخفت
أصواتهم في أكثر ساعات النهار ، وفيه يقيم ابنا أخته ، وقيم
معه كذلك في منزله أبوه وهو اليوم شيخ كبير ، كما حضر ليقم
معه مستر بول وزوجته وتفر من أسرتهما سنة ١٦٤٦ بعد أن سقطت
أ كسفورد وقورست هل في يد أنصار البرلمان . وجاء ليعيش

وفيض قلبه بهذا الاحساس الفاسد بالحياة ومسراتها ولذا ذاقها وكل جميل فيها ، ولكنه لا يكاد يتذكر مولده بيت ربيع الأليزا بيثين وصيف البيوريتانز حتى يدرك ما ذكرناه عنه من قبل أنه كالتائر المتخلف الذي يغني في هجير الصيف الحان الربيع .
ولقد أشار مكولى إلى هذه الناحية من حياة ملتن فجاء بوصف بديع يحملنا لفرط قوته على أن تثبت هنا غير منقوص .
قال بعد أن تحدث عن الملكيين والبيوريتانز « لم يك ملتن منتعياً بمعنى الانتهاء الحق إلى طائفة مما ذكرنا ، فلم يك بيوريتانيا ولا من ذوى التفكير المطلق من قيود الدين ولا ملكياً ، فقد اجتمعت في أخلاقه واثقلت من صفات كل طائفة أكثرها نبلا ، فن البرلمان والبلاط ، ومن مجتمع المنشقين على الكنيسة والنساء القوطى للكثدرائية^(١) ، ومن حلقات البيوريتانز الكثنية الوحشة كالتقبور ومباهج عيد الميلاد عند ذوى الجود من الفرسان ، من كل أولئك انتقت طبيعته واجتذبت لنفسها كل ما كان عظيماً صالحاً بينما نبذت كل ما من شأنه أن يشوه تلك العناصر الخلقية من الخلال العاقلة البيضاء ... فماش كالبيوريتانز عيشة من عيسى أبدأ أنه تحت عين البارى الأعلى^(٢) ، وكان مثلهم لا يتقطع تفكيره في المهيم العدل ؛ وفي الجزاء السرمدى ؛ ومن ثم فقد أخذ عنهم احتقارهم للعلل الظاهرية ، وقوة بأسهم وطعاً بينهم وغزهم الذى لا يلين ؛ ولكن أعظم الناس شكاً في الدين وأكثرهم استهزاء به لم يكن أكثر منه انطلاقا من عدوى أوهامهم الجامعة ، ومن عاداتهم الوحشية وروائهم الضحكة ، وازدراءهم العلوم ومعاداتهم متع الحياة ؛ ولئن كان يكره الطغيان أشد الكره فإنه كان على الرغم من ذلك يتصف بتلك الصفات الغالية القيمة التى يتحلى بها من يكتسبها ، والتى كادت تكون وقفاً على أنصار الطاغية^(٣) فلم يك فى الناس من هو أكثر منه إحساساً بقيمة الأدب ، ولا أرق

(١) يقصد مكولى البروتستنت ومن تفرع منهم من الطوائف ، والساكوليك

(٢) هذه العبارة مقتبسة من مقطوعة ملتن التى جعل عنوانها « عندما بلغت سن الثالثة والمعمرون »

(٣) يقصد الفرسان أنصار الملك

أخوه كرسنوفر على مقربة منه ، وكان لا ينفك يضايق ملتن بسره وبمشكلاته القضاية التى جاءت فى وقت واحد مع مثيلاتها من مشكلات آل بول ...

ولم يعدم الأدب نصيراً فى تلك السنين الماصفة ، وكان هذا النصير هو ناشر يدعى موزلى على جانب ملحوظ من الثقافة ، وكان مما نشره موزلى فى خريف سنة ١٦٤٥ كتاب كتب على غلافه : « قصائد مستر جون ملتن الانجليزية واللاتينية ، نظمها فى أوقات متفرقة »

وكان هذا الكتاب ينتظم شعر ملتن كله من أول عهده بالقرىض حتى ذلك اليوم ؛ وفى الصفحة الأولى أثبت ملتن عبارة مقتبسة من فرجيل مؤداها أن للشعر هواء ومتجهه لا للكثيبات ، وأنه لا يجب أن يعرف بشيء إلا بالشعر ، وأثبت كذلك فى تصدير ديوانه ما تسمى لشعره من تقريظ الأجانب إياه وتناهم على صاحبه ولا ريب أن خصومه من المترمين قد وقموا كما صورت لهم عقولهم وتوازعهم على أكثر من غميمة فى هذا الشعر الذى يزخر بصور الجبال والفتنة وخرافات الاغريق والرومان ، وفى تلك الأغنيات التى لخصها على أوتاره الملحن (لو) الذى ينتمى إلى حزب الملك ، وأنهم لذلك تقامروا فيما بينهم وامتوا باللاتينية أو ما يقرب منها ذلك الشاعر ، وسخروا من ذلك الذى طالب بإياخة الطلاق ، وثار على الرقابة وخاصم البرسبتريز ، فاطلب فى رأيهم إلا الأياحية وإن زعم أنه يدافع عن الحرية ...

ولكن كثيراً من المثقفين تقبلوه بقبول حسن ، وأشربوا فى قلوبهم محبته ، ومن هؤلاء صديق له من موق السكابة فى الأدب والثقافة هو الدكتور روس الذى كتب إليه يسأله نسخة ثانية من كتابه ، فأرسلها إليه الشاعر مشفوعة بمقطوعة يثنى فيها على هذا الصديق ويتواضع على غير عادته إذ يشير إلى مبلغه من الشعر فى صدر شبابه ، ونحن إلى تلك الأيام التى أقبل فيها على النظم أول ما أقبل حين كان حدثاً لا تسكاد تبلغ الأرض قدماء إذ يكتب ، ويأسف إذ يرى اليوم ربات الشعر تروعا الحرب القائمة وتطيرها ...

والحق أن للمرء عذره بادية رأى إذ أحس التناقض بين أن يكون ملتن بيوريتانياً ، وأن ينطق لسانه بهمذا الشعر ،

عن كراهة يل فعل ما فعله كله بدافع الشرف فهو يقبل خادعته الحسنة قبل أن يهلكها » .

ويمخيل إلينا أنه وقد رأى شعره في كتاب يلقاه منشوراً يتداوله الناس قد عاود نفسه الحنين إلى النظم ، وتعنى لو ترك ضجيج الحرب وأنبأها وعاد إلى محراب الفن ، ومن ثم كانت مقطوعته عن الساحرة التي نظمها سنة ١٦٤٥ والتي جعل عنوانها « إلى صديقي هنرى لو » ؛ وكان لو هو الذى لحن له بعض أغاني أركادس وكومسي كما أسلفنا ومثل دور الروح الحارس في الفنتازية الثانية وبين الشاعر والملحن من صدر شبايهما محبة ومودة . توثقت عراها ولو أن لو كان ملكياً ، ولكن فنه كان أعز على صاحبه من أن يتجافاه بسبب الاختلاف المذهبي بينهما مهما اشتد كما أنه كان لشخصه عند ملتن مكانة لا تدانيها لأحد غيره مكانة . وفي هذه المقطوعة يرفع ملتن قدر لو ويعزو إليه فضل تهذيب الموسيقى في قومه . ذلك الفضل الذى لن تنساه المصور المقبلة ، كما أنها لن تنسى عظيم صيته ، ويقول لصاحبه في ختامها « لقد عجدت الشعر ، وعلى الشعر أن يخلق كما يمجدهك ... ولسوف يأذن دانتى للصيت أن يرفئك مكاناً أعلى من مكان مغنيه كازلاً الذى لاطفه كما يبنى له إذ لقيه في المطهر في غيش أرق من غيش الجحيم »

ولكن الشاعر لا يكاد يلمس بكفه هذه الأوتار الهادئة الساحرة التي طال به عهد هجرانه إياها وعاوده الحنين إليها حتى يدعها إلى أوتار صاخبة ترن رنيناً مزججاً مثل ضوضاء الحركة ، فقد مس أذنيه طنين هو بقية سخط البرسبيريتر على آرائه في الطلاق ، فنظم سنة ١٦٤٦ مقطوعة عاوده فيها عنفه وصرامة هجائه ونشرها تحت هذا العنوان « إلى مستكرهى الضمائر الجدد في عهد البرلمان الطويل » وفيها يرمي البرسبيريتر بهم قاسية . فيقول إنهم وإن كانوا قضوا في الواقع على سلطة التساوسة فإنهم لم يفعلوا ذلك إلا ليكسروهم بمبادئهم ضمائر الناس التي حررها المسيح ، وأنهم لم يكونوا خيراً من التساوسة الذين قوضوا سلطانهم لا بدافع النعمة على آثامهم بل بدافع حقدهم لإمام على تلك الآثام ، ثم جوهدم الشاعر بكشف الستار عن الأعيام

منه استناعة لكل متعة مهذبة ، ولا أكثر منه شياً بسجاليا الفروسية فيما يتصل بالشرف والحب ، ولو أنه كان ديموقراطياً في آرائه إلا أن أذواقه وصلاته كانت أكثر مشاكلة للملكية والارستقراطية ؛ ولقد كانت تحيط به كافة المؤثرات التي أضلت ذوى الأناقة والشجاعة من الفرسان ، ولكنه لم يك عبداً لتلك المؤثرات بل كان سيدها المسيطر فكان كبطل^(١) هوميروس الذى استمتع بلذات السحر جميعاً ولكنه لم يمتقله السحر ، فقد أصنى إلى أنشودة « السبرينز » ولكنه اتخذ سبيله في البحر بقرهين فلم تسمه منهن غواية تجنح به إلى شاطئهن المخوف . وشرب من كأس ميس^(٢) ولكنه كان يستحوذ على تريات أكيد يبطل أثر حلاوتها الساحرة ، وكذلك كان ملتن ، فلم يك ما تملك خياله من الأوهام ليوهن من قوة حكمه على الأشياء فكان له من رجل السياسة في شخصه دريئة تدرأ عنه ما يسحر الشاعر فيه من أسباب الزوعة والجلال والخيال ؛ ويدرك ما نعتيه بقولنا هذا كل من يتبين مبلغ ما هنالك من تضاد بين ما أفصح عنه من عواطفه فيما كتبه من مقالات عن التساوسة وبين تلك الأبيات الرصينة الجلية عن المهارة الكنسية والموسيقى الكنسية في قصيدته البسروزو التي نشرت حوالى ذلك الوقت الذى نشرت فيه المقالات^(٣) ، وتلك من التناقضات التي تسمو بأخلاقه في نظرنا أكثر من كل شيء غيرها لأنها تربنا كم ضحى ملتن من أذواقه وإحساساته الخاصة لينجز ما يمتد أنه واجبه نحو الانسانية ؛ وإن كفاحه هو بعينه كفاح عطيل النبيل ، ذلك الذى برق قلبه ولكن يده ثابتة ، والذى لم يأت عملاق

(١) يقصد مكول « أوليس » بطل الأودسة فقد مر في سفينه بالساحل الذى كانت تنحى عنده جنيات البحر الثلاثة المرويات باسم « البرتر » والتي كانت أغانيهن تنوى البحارة فتهلكهم ، وقد قاوم صرهم بأن ربط نفسه لل شراع الغينة وسد بالشب أذ أن البحارة .

(٢) ساحرة كانت تحيل بكأسها الرجال إلى دواب أو طيور ولكن أوليس وقد مزججرتها وشرب من كأسها كان معه عشب أجمل به سحرها .

(٣) فرغ ملتن من حربه على التساوسة سنة ١٦٤٢ ونشرت قصائد سنة ١٦٤٥ فلعل مكول يقصد ما جاء من ملتن على التساوسة بوجه عام فيما تضمنته كتاباته عن البرسبيريتر سنة ١٦٤٤ أما تلك الأبيات فقد عبر بها ملتن عن مبادئه الصارة الكنسية وسماج الأرغن من روعة الدين وحلاله في تنحه وكان يصفه كمنينة قديمة كانوليكية .

في نهاية كتيبه الأول سنة ١٦٤١، والذي لمح إلى طائره الصداح لم ينبثق نوره بعد ، بل لقد ازدادت حلكة النسخ من جراء هذا الاختلاف الشديد في الدين والسياسة الذي فرق الناس شيعاً وأحزاباً وطوائف متباغية متعادلة ، ومن جراء هذه الحرب المستمرة التي تزلزل المملكة ، وهبات أن يتبنى شاعر في ليل كهذا الليل ...

وأوجه ملن إلى التاريخ ، فأخذ يكتب كتاباً في تاريخ قومه ، ويتبين الرء من مقارنته بين الأقدمين منهم الأنجاد الأذكىاء وبين المحدثين الأعداء الأغبيا مبلغ ما كان في نفسه يومئذ من سخط وازدراء لأهل عصره ، ومبلغ ما ساوره من هم وسأم من هؤلاء الذين طالما امتدحهم فأطنب في مدحهم وتوقع على أيديهم كثيراً من الخير !

(يتبع)

الحبيب

جماعة فاروق الأول

كلية الزراعة

سنتان جديدان من الشعير

تمن كلية الزراعة بجامعة فاروق الأول أنها توصلت إلى صنفين كمتازين من الشعير أثبتا تفوقهما من ناحية الإنتاج على الأصناف المحلية خلال السنوات الأربع الأخيرة في مناطق الدلتا ومصر الوسطى. ولدى الكلية كيات محدودة من التقاوي الممتازة لهذين الصنفين .

فعلى من يرغب من حضرات المزارعين الحصول على التقاوي يكتب طلباً للكلية عن الكمية المطلوبة مصحوباً بتأمين قدره ١٠ في المائة من الثمن باعتبار أن ثمن الأردب ١٢٠ كيلو ٢ جنيه ٥٠٠ ملجم تسليم مزرعة الكلية بما فيه القوارغ . ٥٨٨٦

ومكرم ويستمدى عليهم البرهان ، ويذكر أسماء بعض رجالهم فيسخر منهم ويتجاهلهم ، ويختتم مقطوعته بتلاعب لفظي يفهم منه أن البرسيتر ما هو إلا قيس كتب اسمه غير مختصر .

وبعد هذه المقطوعة آثر ملن أن ينفض يديه من الخصومات ولعله سئم طول القتال ، أو لعل ذلك لأنه في الواقع لم يجد ما يثيره ويستغظه ، أو لعله يئس من بنى قومه جميعاً ورآهم لا يستحقون منه ما يلقى من أجلهم من عنت الخصومات وغل الحزازات .

ولكنه وقد ركن إلى الراحة لم يظفر بها في بيته فقد ازدادت في البيت دواعي متاعبه وضيقه ، فأضيف إلى ما فيه من جلبة صراخ بنتين ولدا له تباعا في سنتي ١٦٤٦ وما بعدها ، وما زال جيرانه وأنسابه يضايقونه بمشكلاتهم وأحاديثهم التافهة التي يتجرعها ولا يسيغها ، ولقد شكوا من هؤلاء الناس فيما كتبه إلى صديق له بإيطاليا سنة ١٦٤٧ يصف حاله فقال : « هؤلاء الذين لا يربطنى بهم إلا مجرد الجوار يحضرون لمجالستي كل يوم فيضجرونني بل يكادون من فرط ما أحس به من ثقلهم يدفعون بي إلى الموت » .

وفي سنة ١٦٤٧ مات حموه مستر ببول ، ولم يمض غير قليل حتى مات أبوه فحزن الشاعر عليه حزناً عميقاً ، فقد كان يجده ويذكر دائماً ما له عليه من فضل ، وترك له أبوه مالا تحسنت به حاله ، فصرف تلاميذه لأنه استغنى عما كان يناله منهم من أجر نظير تعليمهم ، ولأنه كانت تتمز على قلبه الرغبة في أن يعود إلى قيثارته ، واستأجر ملن منزلاً جديداً أكثر سعة وأحسن موقفاً ، وأمل أن يجد فيه ما ينشده من هدوء

ولكن شيئاً جديداً يقلقه ويحيفه وتكدر له جوانب نفسه ، وذلك أنه يوقن من تساؤل بصره ، ولقد بدأ ذلك الإحساس في نفسه منذ مسهل سنة ١٦٤٥ ، فظنه يومئذ وهماً من الوهم ، ولكنه اليوم تلقاء حقيقة راهنة ، فإنه إذا قرأ في الصباح تألت عيناه وأحس بظلمة تنشى الجانب الأيسر من عينه ، حتى لتحجب عنه ما يتكون في هذا الجانب من أشياء ... فإذا أضيقت هذه الظلمة إلى ما يكتنفه من ظلمة اليأس مما ابتنى من إصلاح أمكننا أن تتبين مبلغ ما كان يمانيه يومئذ من هذاب ...

فكر ملن أن يعود إلى الشعر ، ولكن الفجر البلى يشر به

مظاهر العبقرية في الحضارة الإسلامية

للاستاذ خليل جمعة الطوال

— ١ —

لقد امتدت عداوة المناوئين للإسلام إلى حد النيل من حضارته والظن في مدينته وانتقاص أمره وكل ما من شأنه أن يتصل به ؛ وليس أهون على التحامل من أن يظن وينال بغير روية ولا تدبر ، ذلك لأن سيبلهما جد ميسورة ، ومؤنة امتهاهما أيسر ، ومن المؤسف حقاً أن تبلغ العداوة للإسلام بالأوروبيين حد الإجحاف بالحق ، والجناية على العلم والتاريخ ؛ ولئن جاز لرجال السياسة أن ينساقوا لتيار أهوائهم وأن يبنوا أحكامهم على قاعدة أغراضهم ومصالح قومياتهم ، فما أحسب هذه السبيل مشروعة في كتابة البحوث العلمية ؛ ذلك لأن العلم لا يدخل ألبته في حساب الأهواء والقوميات ، بل هو أمر مقدس فوق جميع هذه الاعتبارات بزكو بالزاهة ، وبزهو بالأمانة له ، وهو فوق ذلك ملك مشاع بين جميع الأمم ؛ لا فضل لهذه على تلك فيه إلا بمقدار ما أسدت له من الخدمات ، وأودعت في كنوزه من الاكتشافات والإختراعات .

وإنه لمن الجناية الكبرى على العلم ، أن تقوم في طبقة العلماء فئة لم تحور بعد من قيود المنازع ، وأغلال الأهواء ؛ ولا عرفت قط قيمة النزاهة العلمية والأمانة التاريخية ؛ فتحاول جهدها باسم العلم أن تبخس الإسلام فضله على المدينة ، وأن تلمس من سجل الحضارة صفحة مشرقة تشهد بجلائها وروعيتها جميع تواريخهم وأدوات حضارتهم ؛ فمن هذه الأحكام الجائرة التي يبرأ منها الإنصاف ومعجها العلم وتلفظها الحقيقة ، ما جاء عن «ألمرية سرفيه» إذ يقول : « لم يكن الإسلام شملة ، بل مطفأة نشأ من قلب متوحش ، لأمة متوحشة ، فكان ولا يزال عاجزاً عن أن يسائر الزمن ويجاري التقدم ، ولقد أثبت في كل بقعة لترصفت فيها أعلامه أنه وقف صخرة ناشرة في سبيل التقدم ، وأنه

خفق نشوء المجتمع الإنساني ،^(١) وفي كتب الفرضين الشيء الكثير من هذه الحملات الطائشة والأحكام الفجة الجائرة التي لا يدعمها دليل ولا تدعمها حجة .

لم يقف « سرفيه » عند هذا الحد من التحامل بل راح يقول أيضاً « وإن المدينة الإسلامية أقل من أن يعتنى بدراستها إذ هي تقليد مشوه لمدينتي اليونان والرومان سقط العرب على مادتها في الكتب السريانية فاقتبسوها دون أن يرضوا لها بما يستحق الذكر من النقد ، لأن العربي قد أثبت أن لا قابلية له على استقصاء البحث بصورة جدية ، وأن لا قدرة له البتة على إبداع شيء من عنده ، ولم يقن العرب من العلوم إلا التي لا تحتاج إلى عناء في التفكير ، أو مشقة في البحث ، وكانت سيبلها جد سهلة وميسورة كالتاريخ والجغرافيا وما إليها الخ .. » وأمثال « سرفيه » في التشيع والتفرض كثيرون ، وتكاد رفوف المكاتب تنوء بتحمل مثل هذه البحوث السخيفة والحملات الطائشة ، ومن المؤلم حقاً أن نسكت عنها ، وننأم عليها كأنها حقائق واقعة لا يخبر عليها .

على أن مهاونتنا في دراسة حضارتنا ونشر فضائلها وعرض روائعها للعيان ، لأشد إجحافاً بحقها ، وضرراً لها من حملات الأعداء عليها وطمعهم بها ، فالص لا يقتحم غير البيت المهجور ومن واجب صاحب البيت أن يعمل على صيانة بيته ، وأن يقية شر العدو . وإننا سنتقدم في هذا البحث للوجز بإمالة اللثام عن مواطن العبقرية في حضارتنا ، ثم نأخذ بتفنيذ مطاعن الطاعنين فيها بالطريقة المأدبة التي رسمناها لأنفسنا منذ أن اضطلعنا بمبء دحض مقتريات الخصوم وحملات التحاملين .

المعول الحضارة القرية قبل الإسلام :

تسرب الضعف والوهن إلى قلب الامبراطورية الرومانية العظيمة رويداً رويداً ، وما كاد يتم القرن الخامس لليلاد حتى لفظت هذه الامبراطورية الواسعة أنفاسها ، وأصبحت رقصتها مباحاً للقبائل البربرية التي كانت تحيط بها ، وتناجزها القتال ، وتشن الفارة عليها بين الفينة والأخرى ، وهكذا أصبحت قبائل القوط والوندال والسكت والمون ، والفول ، والسكوتيين تنصرف بشؤون أعظم

(١) الإسلام ونشأة العلم .

وقيل أيضاً : « وكان الطباشير يطلب من الأرض ويمزج بالديقيق ، ليصنع خبزاً ، لقد اصفرت وجوههم وأنحطت قوام حتى لقد هجزوا عن أن يجرؤوا أنفسهم من فوق الأرض جرأً وهيئت حفر ليسحب إليها المحتفرون ويلقون في جوفها . وكانت هذه المصائب تلابسها مصائب أكبر ، وكوارث أعظم . فان الذئاب وقد أنسوا على جوانب الطرق كثيراً من الجثث ملكتها الشجاعة وأغوام ضعف الناس فراحوا بها جمود الأحياء ، أما مواد الطعام فقد خص بها الأقوياء ليظلوا قادرين على العمل لعل الحقول تزرع ولا تيور ... (١) »

وظلت أوروبا تائهة في ظلام الجهالة : إلى ما بعد القرن الماشز ، تنصس بالغبابات الخيفة التي تقطنها جمادات الوحوش ، وأسراب الطيور الكاسرة « وتنبعث (٢) من المستنقعات الكثيرة في أرباض المدن روائح قتالة ، تجتاح الناس وتمحدهم ، وكانت البيوت في باريس ولندن تبني من الخشب والطين المعجون بالقش والقصب ، ولم يكن فيها منافذ ولا غرف موقفة ، وكانت البسط مجهزة عندهم ، لا بساط لهم غير القش ينشرونه على الأرض ، ولم يكونوا يعرفون النظافة ، ويطرحون أحشاء الحيوانات وحقن البهائم وأفئدة المظالم في ساحات بيوتهم فتتصاعد منها روائح مؤذية ، وكانت الأبرة الواحدة تنام في حجرة واحدة تضم الرجال والنساء والأطفال ، وبعض الحيوانات الداجنة ، وكان السرير عندهم عبارة عن كيس من القش فوقه كيس من الصوف القذر يقوم مقام الوسادة ، ولم يكن للشوارع مجار ولا بلاط ولا مصابيح . قال درابر : وكان من أثر ذلك أن عمت الجهالة بين الناس ، وساورتهم الأوهام ، فأنحصر التداوي في زيارة الأماكن المقدسة ، ومات الطب ، وانتشرت أحميل النجاليين ، وكما دم البلاد مرض هرع رجال الدين إلى الصلاة ، وأغفلوا أمر النظافة كرها لها ، وكانت الأوبئة تفتك بهم فتكاً ذريعاً .

وإلى جانب هذا الفقر والانحطاط فقد انتشرت الفوضى ، واضطرب جبل الأمن ، وسادت اللصوصية ، وكثيراً ما كان

أمبرطورية عرفها التاريخ ، وكانت هذه القبائل في الدرك الأسفل من الثقافة ، لاحظ لها قط من أسباب المدينة والممران ، فتوضت بهمجيتها سراق تلك الحضارة الرومانية المربقة ، وأصبحت معالمها نسياً منسياً ، واجتازت أوروبا هبة من الزمن كانت تتخبط فيها في دياجير الانحطاط على غير هدى ، فساد الجهل ، وانتشرت الفوضى ومنيت العقول بالمقم والجذب ، وشل التفكير شلماً مريباً ، ولئن كانت المسيحية إذ ذاك في عهد انتشارها وازدهارها ، وفي شباب قوتها بحيث استطاعت أن تصمد أمام هذه القبائل المتبربرة الوحشة ، إلا أن نكبة المدينة بها لم تكن أهون من نكبتها بتلك الشراذم المنحطة ، ذلك لأنها كانت تخشى على عقائدها وتعاليمها من أن تسرب إليها مشارط الحرية الفكرية فتفسدها ، ولذلك بادرت إلى تقييد الأفكار ، وحجر العقول ، حتى لا تكاد تبض بقطرة من العلم ، وكانت تماقب على كل نظرية جديدة تصدر عن غير رجال الدين ، ويطن هؤلاء استنكارهم لها آناً بالموت حرقاً وشنقاً ، وحيناً بالتنكيل سجنناً وجلداً ... (١) »

وكان من نتيجة هذا الحجر على الأفكار وهذا الجهل المطبق أن عم البلاء ، وانتشرت الأوباء ، وأخذ الطاعون يمحصد النفوس حصداً ذريعاً .

قال أرديكوس فيتالس أحد مؤرخي القساوسة : « ... عم بلاء المرضي قضى بأهل بيوت كثيرة ، كما أن الجوع قد أفنى المرضي ؛ فلما أن خربت النيران الأرض ، خرج الأكترون هائمين على وجوههم ، فلما رأوا أن الأبرشيات قد طمست معالمها ودرست آثارها ، فروا من الكنائس الخاوية هرباً إلى حيث لا يعلمون (٢) ... »

وقيل : « وقد بلغ من سوء الحالة إذ ذاك أن كان الناس يتكالبون على أكل لحم الميتة وإن أفتقت ، ينبشونها من تحت التراب ، ويطلبونها من على المزابل ... لا يسألون عما تسببه من الأذى وتحمله من الموت ، وكانوا يستشفون من أمراضهم بيول البهائم وبالتهائم والتماويز والتعزيم » ... (٣) »

(١) الرسالة : عدد ٢٤٧

(٢) : التاريخ العام : للايس ورمبو . و (الحضارة البرية)

ج ١ - لكردي على .

Gibbon : the Rise and Fall of the Roman Empire (١)

(٢) مجد العرب والاسلام : بهت لاسماعيل مظهر

(٣) المجلة : الأسبوعية : تصدرها جامعة اليمسرين

يخطف السائر وينهب وهو ذاهب إلى بيته أو عمله ولو كان في راحة النهار .

تلكم هي مدينة أوروبا قبل العصر الحاضر ، وتلكم هي حالة الشعوب الغربية يوم كان الإسلام هو المدرسة الوحيدة التي تهذب فيها الفكر الإنساني ، وانبثقت منها أنوار الحضارة والمدنية . جاء النبي صلى الله عليه وسلم ، والغرب لا يرى النور إلا من سم^(١) الخياط ، وأما الجزيرة العربية فلم تكن بأحسن منه حالاً إذ كانت في جاهلية جهلاء ، يفترس القوي فيها الضعيف ، ويمبد الناس مظاهر الطبيعة ، ويقتلون أولادهم خشية الإملاق ، ويشدون بناتهم بلا رحمة ، وما إن أظهر الله دينه على سائر الأديان حتى أخذ ينشر في الناس روح العلم والمدنية « تعلموا العلم فإن تعلمه لله حنة : ودراسته تسبيح ، والبحث عنه جهاد ، وطلبه عبادة وتعليمه صدقة وبذله لأهله^(٢) » ، وبعد أن لم يكن في الجزيرة سوى بضعة عشر رجلاً يحسنون القراءة والكتابة ، فقد أصبحت فيما بعد مثابة العلم^(٣) وموئل المدنية ، ومورد الحضارة .

لقد كان العلم أول ما فرضه النبي على المؤمنين بمدنيز الشريك ، وقد حثهم على طلبه ولو في الصين ، وأمر به الله في كتابه العزيز « هل يستوي الذين يعلمون والذين لا يعلمون » ، ومما يؤثر عن النبي في ذلك قوله « مداد العلماء أزرى من دم الشهداء » ، وبلغ من حبه للعلم وحبه على طلبه أن قال « أنا مدينة العلم وعلى بابها » .^(٤)

مبدأ الحضارة الإسلامية :

لقد أعلن الله رسالته ، فأقبل الناس يدينون بها أفواجاً أفواجاً ، ثم مات النبي صلى الله عليه وسلم ، وليس في الجزيرة بأسرها إلا توحيد فلج الشرك ، وإيمان زعرع الأصنام ، فتوجه خلفاؤه الصالحون من بعده برسالته صوب بقية أقطار العالم الأخرى ، ينشرونها بين شعوبها المتفككة ، فيتسابق الناس للأحتماء بها هرباً من عسف تلك الدول الفاشمة التي كانت ترزح لسلطانها ، وتئن تحت نيرها ، وما هي إلا عشرات من السنين إلا وشريعة ذلك اليتيم المسكين هي الشريعة السائدة في الكون

والمسيطرة على العالم ، وإلا صوت التهليل والتكبير قد أخذ يدوي في أرجاء إسبانيا من على سطوح الكنائس التي كانت فيما مضى مركزاً للرضى ، وبؤرة للأوباء ، وكان أول ما فرضه المسلمون على العالم إلى جانب ديانتهم هي لغتهم العربية ، التي بها لا يغيرها نزلت رسالة الله على نبيه ، فقد أملاها على جميع الأمم التي رضخت لسلطانهم ، وخضعت لدولتهم ، وقد بلغ من سعة امتدادها ، وسرعة انتشارها^(٥) أن أصبحت بين العالم في مكان اللغة اللاتينية القديمة ، أي لغة العلم الوحيدة ، ولسان المعلمين ، وبلغ من تفوقها أيضاً أن صارت هي الواسطة الوحيدة لكل من أراد أن يلمّ بنواحي الثقافتين اليونانية والرومانية ، أو يطلع على أحدث العلوم والآراء العصرية .

العربية لغة عالمية :

جاء في تاريخ اللغات السامية لرينان : « ليس في تاريخ العالم ما هو أدمى إلى التعجب من سرعة انتشار اللغة العربية ، فقد كانت في بدء أمرها لغة خاملة الذكر ، فاذا بها تظهر فجأة على مسرح الحضارة والمدنية وارثة لغة اللاتينية القديمة ، وإذا بها لغة في غاية البلاسة والفنى ، كاملة بحيث لم تعرف منذ ذلك العهد أى تغيير أو تعديل . وقد ظهرت لأول أمرها تامة مستحكمة ، فليس لها طفولة : ولا هرم . ولست أعلم هل وقع مثل ذلك لأية لغة أخرى في العالم دون أن تجتاز قبل ذلك أدواراً مختلفة ، فإن العربية ولا شك قد عمدت أكبر أجزاء المعمورة ، ولم ينازعها في مكانتها من حيث كونها لغة عامة عالية إلا لغتان : اللاتينية واليونانية . ومع ذلك فقد تطرقت إلى أقطار نائية ولم تصل إليها هاتان اللغتان قط »

وجاء في خطط الشام لمحمد كرد علي^(٦) « بذت العربية في الإسلام اللغة الفارسية والسريانية في العراق وفارس ، والرومية ، والسريانية في الشام ، والتبعية والرومية في مصر ، واللاتينية في شمال أفريقيا ، ولم يمض سبعمون سنة حتى أصبحت العربية اللغة العامة في هذه الأقطار ...

خليل مجموعة المطوال

(يتبع)

(١) : العلوم والمران في العصر الوسطى : لجورج سارطون .
(٢) : خطط الشام ج ١ ، الإسلام والحضارة العربية .

(١) دوزى : تاريخ المسلمين في إسبانيا .

(٢) Sayed Ameer Ali The Spirit of ISLAM

(٣) : الإسلام والحضارة العربية لمحمد كرد علي

(٤) الجامع الكبير

في الأدب الإنجليزي :

شكسبير والمعاصرون^(٥)

للأستاذ جريس القسوس

كان ظهور شكسبير في عالم الشعر واثلاق نجمه في الأوساط الأدبية وهو الرجل غير المثقف من معجزات ذلك العصر بل كل المصور بالحقيقة ، فقد كان يتنازع الشهرة الأدبية وزعامة الشعر فريقان ، الأول مكون من رجل واحد هو كريستوفر مارلو^(١) (Marlowe) الشاعر النابغة الفحل ، والثاني يتزعمه توماس ناش^(٢) (Nash) وأقلب أعضائه من الشخصيات العلمية الجامعية ، فناش وصحبه تخرجوا في جامعة كبريدج وغيرها من كبريات الجامعات في إنجلترا .

وبالرغم من اشتداد التنافس والتناحر بين هذين الفريقين فقد كان من المسلم به أن مارلو هو الزعيم الأدبي والشاعر المبكر غير مدافع .

لكن انظر كل انظر دام هذه الشخصيات العلمية الجامعية يظهر ممثل من عامة الناس لم يكن له شأن من قبل أو خطر ، أخذ في تأليف المسرحيات على شتى أنواعها ، والتجديد فيها وإعدادها لفرقة تشمبرلن التمثيلية بمظهر ملائم ذوق الناس الأدبي .

وقد سبق أن نشر شكسبير من قبل قصيدتين مديلتين باسمه الصريح ، فلفت إليه الأنظار ، وجعل الأدياء يرمقونه بروح اللهشة والقلق والإشفاق . كان ذلك في ٣ سبتمبر ١٥٩٢ حين واثق الأجل الأديب المعروف روبرت جرين^(٤) (Robert Greene) تاركا مقالا مخطوطا ، فتولى هنري تشتل (Henry Chettle) نشره في الثامن من ديسمبر من تلك السنة ، وفيه تعريض بهذا الشاعر

الطاريء الحديث الشأن كما سترى . بيد أن تشتل عاد فنشر اعتذاراً من شكسبير وثناء عليه لدمائة خلقه وأمانته واستقامته ، وكذلك لسموفته الأدبي . وفي ختام مقاله يخاطب جرين ثلاثة من المؤلفين المسرحيين هم مارلو وتوماس لودج^(١) وجورج بيل^(٢) ناصحاً إياهم أن ينصرفوا إلى غير مسائل التأليف . وفيه ترد العبارة الشهيرة التي تشير إلى ظهور شكسبير « ذلك الغراب المحدث ، اللترين برشنا ، الذي بمجرد قوله : (قلب النمر المكتسى بجلد الممثل) يعتقد أنه يجيد نظم الشعر المرسل (Blank Verse) كأحسن الشعراء . هذا الشخص الذي (يحدق حرفاً عديدة)^(٣) ، وهو عند ظنه (الشيكسين) (Shakescene) الأوحى في بلده . » ومن الجلي الواضح أن جرين بذكره (لقلب النمر المكتسى بجلد الممثل) إنما يشير إلى وصف شكسبير (لقلب النمر الملتف بجلد المرأة) الوارد في الجزء الثالث من مسرحية هنري السادس^(٤) التي كانت تعرف قبلاً (بمأساة ريتشارد أوف يورك) ثم في لفظة (شيك سين) (Shakescene) إشارة واضحة إلى اسم شكسبير ، ذلك لما بين الكلمتين من تشابه لفظي ظاهر . أو قد يكون المقصود بذلك ، ومعنى (شيك سين) : (يحرك المنظر ، أو يفير المشهد) ، غزير الشاعر من طرف حق ونقده بأسلوب رقيق هادي ، لرجوعه إلى النسخة الأولى من (هنري السادس) وهي من تأليف جرين وصحبه ، وإخراجه نسخة جديدة من تلك الأصلية القديمة . ومن قول جرين هذا نخرج بثلاث حقائق راهنة : —

الأولى : إن شكسبير كان ممثلاً وكاتباً مسرحياً بميدان الصيت ، فلا يجب أن ملائق نفوس الأدياء المعاصرين بالحدس والحقد والفضينة والقت الشديد . .

الثانية : ظهور مسرحية (هنري السادس) بأجزائها الثلاثة والتي ربما مسها شكسبير بقلبه كما يتبين من نشرها في المجموعة الأولى لمسرحياته (١٦٢٣) .

والثالثة ، إن شكسبير كان في بعض الأحيان بل أغلبها

(١) ١٥٥٨ — ١٦٢٥ ؟

(٢) ١٥٥٨ — ١٥٩٧ ؟

(٣) Johannes Factotum

(٤) الفصل الأول المنهه الرابع سطر (١٢٧)

(٥) من كتاب عهد شكسبير لم يظهر بعد .

(١) يحمل شهادة (. ع . م) من جامعة كبريدج (١٥٦٤ —

. (١٥٩٣

(٢) (١٥٦٧ — ١٦٠١)

(٣) (١٥٦٠ — ١٥٩٢ .

(Thomas Meres) يضع شكسبير في مصاف المسرحيين الماليين الذين نبغوا في بابي الملهاة والمأساة . فقد وضع ميرز كتاباً اسمه (بلادس تاميا)^(١) (استعرض فيه المجهود الأدبي منذ تشوسر^(٢)) حتى عصر الزباث ، وتناول بالدرس والبحث نحو مئة وخمسة وعشرين أديباً من أدباء الإنجليز ، مقارنة بين كل واحد منهم وبين من يرى أنه يشبهه من أدباء العصر الاتباعي القديم ، أو أدباء الطليان في عصر الرينسانس . وفي هذا الكتاب يشير إلى شكسبير مطرباً شاعريته الغذة ، كما تجلت له في قصيدتي (فينس وأودونيس) (ولو كريس) ويرى أنه ليس دون أويد^(٣) الشاعر الروماني العظيم مؤلف (القامور فيسس)^(٤) أو بلونس^(٥) شاعر الملهاة عند الرومان ، وسنيكا^(٦) الفيلسوف الروماني التي برع في تأليف المأساة . فيقول ميرز إن شكسبير لا يقل عن هؤلاء جميعهم في مسرحياته (كوميديا الأخطاء ، وجهد الحب الضائع وسيدا فيرونا ، وحلم ليلة في منتصف الصيف ، وتاجر البندقية ، ورتشارد الثاني والثالث ، وهنري الرابع ، والملك جون ، وروميو وجوليت ، وتيبلس أندرونيكس) .

ولهذا القول ولتعداد هذه المسرحيات قيمة مزدوجة ، الأولى وهي مجرد ذكرها وعزوها لشكسبير دون غيره ، وفي هذا رد على الذين يمزون نظمها إلى غيره ، وفيه دلالة على أنها قيل أن يبلغ الخامسة والثلاثين من عمره ، والثانية تألق تيم شكسبير في سماء الأدب وازدهار شهرته الأدبية في برهة وجيزة ازدهاراً لفت إليه الأبصار .

ولم يقف الأمر عند إشتاق الأدباء ، وقلقهم وجزعهم ، أو ثناء البعض الآخر عليه وإعجابهم به ؛ فقد وردت إشارات عدة في الأدب المعاصر تشيد بذكر هذا الأديب (ذي اللسان

يسطو على بعض القصص في مسرحيات غيره من الأدباء وينهبها في وضوح النهار منها . ويتضح هذا من قول جرين (النمر المكتسى بجلد المثل) ، ومن (الريش الذي استعاره منا الغراب الأسحم ليتزين به) .

أما المسرحيات التي أثارته دهشة جرين وحسده وجزعه معاً فلا يبعد أن تكون (هنري السادس) التي راجعها الشاعر على كل حال وترك فيها أثراً ظاهراً . فقد لفتت إليها نظر جرين وأقرانه لما فيها من ازدحام الحوادث المتنوعة بشكل لم يمهده من قبل ؛ وكذلك (تيبلس أندرونيكس) التي يعتقدون أن شكسبير لم يتفرد بتأليفها بل اشترك في مراجعتها وتصحيحها ؛ وهي مأساة رائجة إذا قيست بمآسي مارلو وتوماس كيد^(١) Thomas Kyd التي كانت تعد من أعظم وأنفس ما شاهده ذلك العصر . وتأثير ليلي^(٢) (Lyly) طرق شكسبير باباً جديداً في فن الدراما هو الملهاة (Comedy) المغم بالمحسنات اللفظية والكناية والاستمارة ، فقد كان يجذب هذا اللون من أساليب الكتابة الناشئون في الأدب ، وهو أبرز ما يمثله في جهد (الحب الضائع) (Love's Labour's Lost) هذه هي المسرحيات التي ألّفها شكسبير قبل وفاة جرين ، فاسترعت انتباهه ، وحولت إليه أنظار الأدباء والناس جميعاً . وبعد وفاة جرين بسنة يأفل نجم مارلو في سماء الأدب ، ثم يقضى كيد (Kyd) نجمه سنة ١٥٥٩ ، ويمرض لودج (Lodge) عن الأدب وينصرف إلى ممارسة الطب ، ويخرج ليلي من القصر ، وينغمس بيل (Peete) في اللذات وينقطع عن الإنتاج الأدبي ، ويتحول ناش إلى أدب الهجاء والقصة وهذا لا خطر منه . حتى إذا ما جاء عام ١٥٩٨ لم يشهد في حلبة الأدب المسرحي على الأخص من ينافس شكسبير أو يجاربه .

ومن المحال أن تذكر لأديب ما في ذلك العصر مأساة أو ملهاة كان لها ما لأدب شكسبير الدرامي من قيمة أو وزن . فلا عجب أن ترى أستاذاً جامعياً كبيراً كتوماس ميرز^(٣)

(١) Palladis Tamia

(٢) (١٣٤٠ — ١٤٠٠) .

(٣) ovib (٤٣ ق م — ١٨ م)

(٤) Metamorphoses مكتوبة من كلين من أصل يوناني مناسها

(تبدل الأشياء) .

(٥) Plautus (٢٥٤ — ١٨٤ ق م) .

(٦) Seneca (٢ — ٦٥ ق م) .

(١) (١٥٥٧ — ١٥٥٩) .

(٢) (١٦٠٦ — ١٥٥٤) .

(٣) (١٦٤٧ — ١٥٦٥) .

وردة اليازجي

للأستاذ يوسف يعقوب مسكوني

- ٢ -

وقالت ترى الأمير أمين أرسلان المتوفى سنة ١٢٧٥ هـ :

كأس النية دائر بين الورى يسقى الكبير ولا يفوت الأصغرا
ما هذه الدنيا بدار إقامةإلا كطيف الحلم في سنة الكرى
كل على هذا الطريق مسافر لا بد منه مقدماً ومؤخراً
وكذلك تقول :

هذا الذى بالأمس كان مكانه

شم القصور فكيف يرضى بالثرى

ثم أيضاً تقول بما فيه الجناس :

سار السرور عن السرير لفقده وعن السرائر والأسرة قدسرى

هذا هو السيف الصقيل أصابه سيف من القدر الذى قد قدرا
تبكى البلاغة والبراءة والحجى

والعزم فى الخطب الشديد إذا اعثرى

لو تعلم الشمس النيرة فقده كسفت أو البدر النير تحميرا

أو كان للحجر الأسم عجرا أجرى عليه من المدامع أمهرا

وكذلك ففى تقول :

ياركن لبنان العظيم عليك قد كادت ربي لبنان أن تنفطرا

إلى أن قالت :

إن كنت غبت عن العيون فلم يزل

لك رسم شخص فى القلوب مصورا

ثم تقول أيضاً :

لو كان يظهر سحاب ضريحه إلا على صفحاته لم يعطرا

وكذلك تقول خاتمة :

ناداه رب العرش من كرسيه هانحن أعطينا الأمين الكوثرأ

وقالت ترى ولداً نبهاً :

زود النمش قبل شد الرحال إن هنى الحياة طيف خيال

(تمثالاً فريداً لا ضريح له).

ثم يصف كيف غشى نجم شكسبير بنوره التالى الساطع

وأخى ضياء تلك الكواكب الزاهرة فى عالم الأدب كمارلو وكد

وليل وغيرهم من فطاحل الأذناء . وفى هذه القصيدة : نفثة من

هاتيك الفنشات الفريدة الصادرة التى يلفظها أحياناً العقلم والقلب

مما فتقارب بوقتها وسحرها وروعها أخذت النبوات . (فهو

يرى لبريطانيا أن تسر وتنبت إذ أنجبت هذا الإبن العظيم الذى

سوف تباينه وتطيمه وتخلص له جميع المسارح فى أوروبا ؛ وأن

شكسبير لم يكن لمصر واحد ، وإنما للزمان بأكمله ، ولا أظنك

بحاجة لشرح وبسط ما حققت الأيام من هذه النبوة الرائعة ،

فقد أصبح شكسبير مهلاً للأدب عذبا ، ومنبهاً لا يبيض ماؤه

وأضحى نجمه يشع فى سماء الأدب إشعاعاً ، ويتلألأ بالنور

الزاهر النائم ، فيهدى به الشعراء فى إنجلترا وفى معظم أقطار

العالم أيضاً .

مريس فسوس

شرق الأردن

(المسول) (والعرق الذى يفيض شهداً) (والخلق السمع والبال
الرخى) .ولقد كان له فى نفس بن جونسون^(١) صديقه الأذى وثانى

الشعراء والمؤلفين المسرحيين بمدته منزلة وطيدة راسخة الأثر ،

برغم أنه كان يمزقه أحياناً ويأخذ عليه ما يبدو فى أدبه من نقص

فى الثقافة والعلم . فإنك لا ريب ذاكر تلك القصيدة المصماء التى

قد لا يملو عليها شيء فى الرثاء ، وقد نظمها بعد وفاة شكسبير ،

وسدر بها المجموعة الأولى من مسرحيات شكسبير ، وفيها يؤبرن

الشاعر وطئب فى مدحه ، فيصفه (بأوزة آفون الحلوة)^(٢)

(وبأنه روح المصر ، ونفر المسرح وجذله وسروره) ، ثم

يضعه فوق تشوسر وسبنسر^(٣) وييمونت^(٤) بل يجعله وحده

(١) (Ben Jonson)

(٢) Sweet Swan of Avon .

(٣) Spenser شاعر انجلىزى كبير معاصر لشكسبير

(٤) Beaumont معاصر لشكسبير أيضاً

وحياة الدنيا طريق يؤدي نحو دار البقاء ذات الجلال
وتقول :

يا هلالا قد احتوى نور بدر كيف لو تم نورك المتلال
إن يكن قد خلا سيرك يوماً منك فالقلب ليس منك بمخال
وقالت ترى الأمير سعيد الشهابي :

ترى من غاب عنا هل يعود لعمرك إنه أمسل بيمد
فراق الحى محدود ولكن فراق الميت ليس له حدود
ثم تقول :

شريف الأصل من أشراف دهر تملسل والرواة له شهود
وكذلك فعلى تقول :

فته عجباً أيا قسراً حواء وقل أنا في الورى فلك جديد
فريداً كنت ما بين البرايا وأنت اليوم في قبر فريد
لأعين أهله سهد طويل ومن عبراتهم بحر مديد
ثم تقول :

لئن تك غبت عن دار ستنفى ففى الفردوس صار لك الخلود
وقالت ترى كاتبة بنت موسى بسترى التى ذكرناها آنفاً
وهى من صديقاتها اللواتى كانت ترأسلهن :

يا بنت موسى قد دعاك الله من طور الجلال كما دعاه بما مضى
قد شق موسى بالمصا بجرأ طنى ونراك شقت القلوب بلا عصا
ثم تقول :

قد أنشبت فيك النون سهامها ظلما ولم تشفق على ذاك الصبا
وكذلك تقول :

بكت المعارف واللغات نأسفاً

يوم الفراق على المسارف والتقى
ورثت سارة بنت الملم بطرس البستاني بقولها :

يا بين ويحك هل أبقيت فى البشر عينا بلا دمة حرى ولا كدر
ومنها :

تبكى على فقدك الأراب دمع دم

أغنت ثراك به عن مدمع المطر
قد كنت بين بنات المصر جوهرة

عظيمة الشأن ترى أفضل الدرر

ثم تقول :

يا نومة ما لها من يقظة أبدأ وغيبة ما لها فى الدهر من حضر
إن لم تعد نحونا يوماً فنحن غداً نسمى إليها ولو كنا على حذر
وفى رثاء أخيها حبيب تقول :

يا عين وردة فى الأسحار والأصل أبكى لفقده حبيب عنك مر محمل
ويا فؤادى تفتت بعد مصرعه فان سيف المنايا سابق العذل
ويا سلو ابتعد عن مهجتي أبدأ ويادموع انزلى كالمارض المهطل
ثم تقول :

غاب الحبيب حبيب الروح عن حلل

باتت لفرقتة فى أسود الحلل
ويحى من اليبين إن اليبين جارحتنا بأسمهم لم نزل منها على وجل
وكذلك تقول :

رى الحبيب بسهم قد أصيب به فبات منظرها كالشارب التمل
روحى فدى ذلك القدر الذى قصفت

منه المنايا قواماً كان كالأسل
روحى فدى ذلك الوجه الذى كفت

جماله حادثات الدهر والعلل
يا فارس^(١) اليوم أشرق قد أتاك على

قرب حبيب فلا تشكو من الملل
بدران أظلمت الآفاق بعدها فى مقلتي وضائق بالأسى سبلى
قد كدرت غير الأيام موردنا وبدل الدهر ما نرجوه من أمل
ثم تقول :

لا أخد الله ناراً فى الحشا اشتعلت منى ولا نشفت عيني من البلل

(١) وفارس هذا هو أخوها وقد تولى قبل أخيه وقد رثته وردة
بتصيدة ورد منها هذه الأبيات وهى قطعة من كيدها ومطلبها هو :
يا بين ويحك كم أشعلت نيرانا على القلوب وكم أدميت أجنافنا
وتقول أيضاً :

يا وبع خساء عيني وهى باكية صخرأ بدمع لديه الصخر قد لانا
وكذلك تقول :

يا مهبجة القلب هل عود تؤمله وهل كتاب سلام منك حياتنا
ألبستى ثوب حزن لت أخله حتى أبدل منه فيه أكنفانا
لا رطب الله ليلاً ظل مشتلا منى ولا جف دمع سال غدرانا
وتحتم رثاءها قائلة :

قادم عليك سلام الله ما طلعت شمس وزادك من نهاره رضوانا

ولا عرفت سلوكاً في الحياة إلى
 أن أتق بك في مستقبل الأجل
 ثم قالت ترى والدها وقد توفى سنة ١٨٧١ م :
 تكاثرت الأحزان في كبدى الحرى
 وزادت دموع العين في عيني الشكرى
 وجارت على ضمى الليالى وأوقدت
 بطنى فؤادى من نوائها حمرا
 وقد آلمتني الحادثات بصرفها
 كالمث خنساء إذ فقدت صخرها
 ثم تقول :
 فنبأ ليوم فرق الدهر شملنا
 وجمع في قلبى مصائبه تترى
 وهى تقول أيضا :
 أيا علم الشرق المبجل والذي
 وبامعدن العلم الذى ضمه الثرى
 وبيا بحر فضل كان بالدر زاخراً
 لفقدك كاد البحر أن يفقد الدرا
 وبيا من بعسراء تبتت العلى
 كما يم التأليف والنظم والنثرا
 ينوح عليك الشمر دهرأ وطالنا
 بك اهتر فاستملى على فلك الشمرى
 ثم تحم قائلة :
 وقد غبت يا شمس العلوم وبدرها
 فأصبح كل بندب الشمس والبدرها
 فيا قبره أكرم أعز ودبته
 بطيك لم تبرح لأهل الورى ذخرا
 أما مطلع قصيدتها في رثاء أخيها نصار وقد توفى في مدينة
 زحلة سنة ١٨٧٤ م فهو :
 ويلاه ويلاه كم نشكو ونفتجب
 وكم علينا صروف الدهر تنقلب
 وكم تجور الليالى في سوادتها
 على فؤاد بناز الحزن يلهب
 ثم تقول :
 بأرض زحلتى في جها شنف
 إذ فى سماها شقيق الروح محتجب
 يا راحلا راح صفو العيش يتبمه
 واستوطنت بعده الأحزان والكرب
 ثم تقول أيضا :
 يا قلب صبراً على ما قد أصبت به
 ولا ترعك البلايا وهى تعتب
 قد عودتلك الليالى الحزن من صغر
 حتى غدوت إلى الأحزان تنتسب
 إلى أن قالت :
 يا رحمة الله زوربه ميممة
 تراباً له قد سقت أرجاء السحب
 وآسى من ترأه مضجماً بحمى
 لبنان فيه حبيب القاب مقرب
 منى عليه سلام الله ما غربت
 شمس وما طلعت فى أفقها الشهب
 وفى رثاء أختها راحيل تقول :
 متى ترك الأيام دسى لا يجرى
 وقلبى العنى لا يبيت على حجر
 أبى الله أن أنسى وكيف وفى دى
 قد امتزجت أخزان خنساء على صخر
 ثم تحم الرثاء بقولها :
 وما لك قبر واحد ققلوبنا
 قبور نحوت أمثال شخصك فى القبر
 وقالت ترى أخاها خليلاً :
 رويدك يا من قد نعتت لنا البدرأ
 أحمل نعيك ضمن طرسك أم جزأ
 ألا أيها القلب الحزين إلى متى
 تقامى خطوط الدهر منقضة تترى
 تراكت الأرزاء من كل جانب
 عليك فلا يوم يمر بلا ذكرى
 ثم قالت :
 وباطرف إن جفت دموعك فأخذ
 دم القلب دمعاً فوق ترابته يذرى
 وتقول أيضا :
 ولم أوف حق الحب إن لم أمت أسى
 عليه فعيشى صرت أحسبه غدرا
 وتحم الرثاء بقولها :
 سلام على وجه الخليل وناره
 بطنى الحشا قد أفتت القاب والصدرا
 له العفو والزنوان من فضل راحم
 ولى مدمع الخنساء إذ فقدت صخرها
 يوسف يعقوب مكوفى (ينجم)

شاعر عربي في لثرة :

جنة الأوهام !..!

للأستاذ عبد القادر القط

أسلمت للوهم أنسكارى ووجدانى
أمضى مع الناس لاعتنى بشاهدة
دنياى عالم أحلام مهومة
وأغتمدى ورؤاى البيض تسم لى
وهجرت ما كان من يأسى وموجدتى

وَسُنَّتْ بِمَدِّ مَرِيرِ الصَّمْتِ الْخَلَانِي
كَمْ ظَلَّتْ أَضْرِبُ فِي دُنْيَايَ مَعْتَقِبَا
يَلُو كَهْنُ فِئُودٍ جَائِعٍ بِشِيمٍ
نَوَازِعُ مِنْ رَغَابٍ طَالَ مَا احْتَبَيْتْ

وطال ما لقيت من سوط سجناني
يعتاقها عن طلاب الرحب محبها

وتلتظى لمباً من نار حرمانى
خرساة منطقتها وخز وشارتها
تملكت فأصاب القلب حرقها
نادبت من ألى وهى فأسمدنى
أطلقتهن بما يرحن فى شغب
وعفت صحوة دنيا كنت أعشقها
ساقى ألبق من دارت على يده
إذا طلبت عزيز الراح يادرنى
فى كل دفقة كأس ينتشى أمل
أرى بأفق ما أخذت شره
بكل دانية منها يطالمنى
أروح للحب حتى يكتفى نهى
نجواى فى الليل أبكار مطرة
أصوغ من ألح الأطياف فتنها
غنيت بالوهم عن دنيا محبلة

يذوق لذة ما أولته نعمته
تلقى القياد وتلقى من سرارتها
يحس كل شئى فى قرارته
مدله بالنعيم الخلو يدركه
دماؤه شهوة حمراء دافقة
أمضيت ريق شبابى فى الحياة لى
أدعى بقية إيمان أعلاها
حتى تراءت لى الأوهام فى شفق
خفقت ملء جناحى نحو ساحتها

-

نهاية ..!

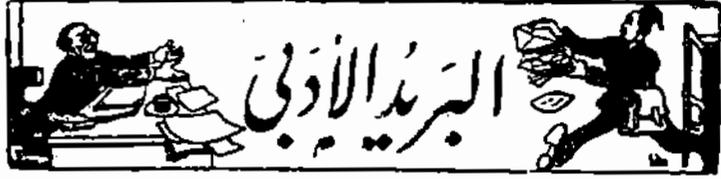
للأستاذ محيى الدين صابر

لا حاتى ، رجعت شدى ولا الساق

يا هذه !! أين أحلامى وأشواقى ؟
ظلم أن أخفق فى الصحراء مغترباً
أسر للرمل حناتى ومسكنتى
فكل ذرة رمل ، قلب محترق
ويسكت الرمل إشفاقاً وسخرية
وأسأل الريح زفأفا مواكبها
متى عبرت بواد كنت أعمره
وتهصف الريح أنفاساً مشردة
والليل ! يعرفنى طواف كعبته
ياليل ! واردد صباباتى وأخيلتى
ويطرق الليل ... أظلالاً مقيدة
وارحمتا للمنى أفنيت ريقها
وللهوى الضخم محمواً نوازعه
ظلمت ياغادة المحراب مانسجت
هلاذ كرت على القهات مسبحتنا
وأغنياتى فى أذنيك من وتر

-

-



السنين وُلد خرافة القاص العربي المنحصرم الذي عاش في
المصريين الجاهلي والاسلامي ... وقد عاصر جحوان
الصحابي جد أبي الفصن عبد الله دجين بن ثابت الملقب
بجححا ... وكانت أم جححا تخدم أم سليم بنت ملحان والدة
مالك بن أنس راوية الحديث المعروف ... ثم مضى القرن الأول
ومضى معه خرافة ومما صروه . ثم جاء القرن الثاني فكان من
مولوديه أبو الفصن عبد الله دجين بن ثابت الملقب بجححا . ولكن
قوله هذا لا يؤثر في منزلته باعتباره أحد الأفاضل الذين أسدوا
للجيل الجديد منة عظيمة محسنة في كتبه القيمة النافعة « مكتبة
الأطفال » ، وإن فهم من ذلك القول مخالفة الحقائق الآتية :
١ - أم سليم بنت ملحان والدة أنس بن مالك الصحابي
الجليل الذي خدم الرسول صلى الله عليه وسلم عشرين . لا مالك
ابن أنس الإمام الحديث المشهور صاحب كتاب « الموطأ »
المتوفى سنة ١٧٩ هـ .

٢ - أم سليم صحابية أدركت عهد الرسالة ، وحضرت
وقعة « حنين » وجرى لها فيها حادثة طريفة ، وتوفيت في أول
القرن الهجري الأول . فكيف تكون أم جححا خادمة لها ، ثم
تدرك القرن الثاني ويولد لها ابنها جححا فيه ؟!

٣ - كيف يعيش في القرن الأول الهجري ويمتد مخضرمًا
من ولد قبيل ذلك القرن بمائة سنة أو أكثر ؟!

محمد الجاسر

(الطائف)

حول صور سودانية :

قرأت أخيراً في « الرسالة » ٦٨٠ للاستاذ حسان خضرم مقالاً
عنوانه « صور سودانية » يقول فيه : (ليس التقاء النيل الأبيض
بالأزرق عند الخرطوم كما يقول الجغرافيون وإنما هو أقرب إلى
مدينة أم درمان وهو يبعد عن الخرطوم نحو (١٥ كيلو) ، ولو
أنه كتب هذا ولم يتعرض للجغرافيين لقلنا إنه سهو .

إن المكان الذي يلتقي فيه النيلان والمسما « بالقرن »
حيث الحدائق المشهورة يحد الخرطوم من شمالها الغربي وعند
تنتهي مدينة أم درمان في جنوبها الشرقي وليس هناك (كيلو)
واحد يبعد « القرن » من الخرطوم .

مصطفى البشير

(كسلا)

١ - فتية بن مسلم :

لمجلة « الرسالة » مكانة سامية في الأوساط العلمية في جميع
البلاد العربية ، ولكتابها منزلة في النفوس لا تسامها منزلة
غيرهم من الكتاب . فإذا استعظم على أحدهم هفوة لسان طافية
أو زلة قلم خفيفة ؛ فذلك لنا للقراء - على الرسالة القراء - وعلى
كتابها - من الدالة ، ولما لتلك المجلة وأصحابها من الاجلال
والاكبار في نفوس أولئك القراء .

ومن أولئك الكتاب الذين لكتاباتهم روعة قوية ، وتأثير
عميق في النفس : الأستاذ الجليل « علي الطنطاوي » ولا أدل
على ذلك من مقاله القيم المنشور في المديين ٦٨٠ وتاليه بعنوان :
(من التاريخ الإسلامي - قضية سمرقند) ، ولا يتقص من
روعة ذلك المقال أن يفهم القارئ منه أن فتية بن مسلم الباهلي
الفاخر العظيم ؛ أدرك عهد الخليفة العادل عمر بن عبد العزيز .
تخالف ما يفهم من مصادر التاريخ الصحيحة التي تنص على أن
فتية لم يدرك ذلك العهد ، بل قتل في عهد سليمان بن عبد الملك .
« الرسالة » : لقد سبق الأستاذ الطنطاوي فنيه إلى ذلك .

٢ - أتاخي صبيح أم خرافة ؟!

وهذا المرئ الأستاذ الكبير كامل كيلاني يقول في عدد
« الرسالة » ٦٨٢ : (منذ خمسة عشر قرناً تنقص عشرات قليلة من

نسبت في السطح آياي ممذبة تبكي وتسال عن عهدي وميثاق
قد أنكر الدوح في الشيطان مُفتربي

فرداً ؛ أقيم على حزن وإشفاق
وقديكون ولي نجوى ولي قبل
في ظله من هووى في القلب وفاق!
ياوحشة ، ملائتي جهشة وأسى
في ذكرياتك عندي شارد باق!
تدور في دى الدنيا مُعطلة
كأنها أدمع جالت بأحداق!
هي الحياة زحناها منى وهووى
ألوت بوان ، ولم تسلس لسباق!
وقد قنمت ا وردناها على ظلم
خفت الخردوني وانطوى الساق

وبعد أن فرغنا من تناول المشاء استأذنت صاحبي أن أنام
لأنني كنت منهوك القوى من وعثاء السفر . وبالرغم من أن
رفيقي كان يرغب في التحدث إلى طول الليل ، إلا أنني استأذنته
مرة أخرى ورجوته أن يرشدني إلى الحجرة التي سأقضي فيها ليلتي .
فقال صديقي وهو يقودني من يدي إلى غمرقي :

— كما تشاء يا صاحبي ... ولن أثقل عليك الليلة بسماع أحاديثي
المملة ، وأقاصيبي المتعبة ! !

وكانت الغرفة التي أدخلني فيها كبيرة رخبة ذات شرفة
واسعة من الجانبين ، ومؤثثة برياش بسيط لا بأس به ، وفي ركن
من أركانها نصب سرير كبير مغطى بكلمة رقيقة من اللانظة
البيضاء لتق من يرقد فيه من لدغات البعوض التي كانت تمد من
أخطر الحشرات وأشدها فتكاً بحياة بني الإنسان في تلك الجهات .
وضحك صديقي وقال لي وهو يشير بيده إلى السرير .

وان هذا الفراش خشن بالنسبة إليك ، ولكنه مع الأسف
أحسن ما عندنا في هذه البلاد !

فابتسمت له ابتسامة رقيقة وقلت :

— إن هذا لا يهمني مطلقاً ، ولن يؤثر ألبتة في نومي ما
دمت أشعر بحاجة ملحة إلى الراحة بعد هذه الرحلة المضنية :
ونظر رفيقي إلى الفراش مرة أخرى متمعناً وقال :

— لقد كان آخر من نام في هذا الفراش رجل هولاندي .
ولهذا الرجل قصة عجيبة مؤلمة . ولا أجد عندي مانعاً من سردها
عليك بشرط أن تسمح لي أولاً بذلك حتى لا يكون في هذا
مضايقة لك .

وبالرغم من أنني كنت في حاجة شديدة إلى النوم كما قلت ،
إلا أن اللهجة التي مهد بها رفيقي لهذه القصة جعلتني أتشوق لسماها
منه ، ولذلك لم ألبث أن قلت :

— لا بأس يا صاحبي ... أسرد على قصتك وكلّي آذان
صاغية لك .

فجلس رفيقي على حافة الفراش وجلست قبالة ثم استجمع
شئنا أفكاره وقال وقد ارتسمت على جبينه آبات التفكير العميق :
— لقد جاء هذا الرجل إلى هنا على نفس السفينة التي أتيت

وأخرجت من جيبي خطاب التوصية الذي كتبت أحمله منى وناديت
أحد الخدم الواقفين بالباب وطلبت منه أن يسلمه إلى الحاكم يداً
ييد . ولم يمض على دخول الخادم بضعة دقائق حتى خرج إلى من
داخل الكوخ رجل وسيم الطلعة ، قوى البنية ، ذو وجه باس
أحمر يدل على إفراطه في الشراب ، وعينين زرقاوين حادتي
النظرات ، وكان يبدو من هيئته أنه في العقد الرابع من عمره أو
دون ذلك بقليل ، وقد حياني تحية قلبية خالصة كما لو كان يعرفني
من سنين ، واستقبلني بحفاوة شديدة وسرور بالغ لم أكن أتوقعهما
منه ، وجذبني من يدي برفق ، ثم نادى أحد الصبية وأمره
بإحضار بعض المشروبات المنعشة ، ونادى الآخر وأمره بأن يحمل
حقيبتي ويدخلها الكوخ

وأراد الحاكم أن ينسني ما كنت أشعر به في تلك الآونة
من الخجل والارتباك لوجودي في هذا المكان التريب ، فتلطف
منى في الحديث وقال :

— إنك لا تعرف كم أنا مسرور برؤيتك ، ولا سيما أن ربان
السفينة الذي أرسلك إلى من أعز أصدقائي وأخلص رفقائي ،
ولذلك أرجو أن تعتبر نفسك هنا كأنك في بيتك
فابتسمت له وشكرته بإيماءة من رأسي على أدبه الجم وحسن
استقباله إياي ...

ولم يلبث مضيني أن استأذنتي وذهب ليتجز بعض أعماله
الضرورية التي لا تحتل التأجيل . فلما فرغ منها عاد إلى وتعد
يجانبي على مقعد طويل من القماش ، وأخذ يجاذبي أطراف
الأحاديث ، ويروي لي الشيء الكثير من مغامراته ومخاطراته
في تلك البلاد ...

ولما هبطت درجة الحرارة قليلاً ، خرجنا للنزهة ، وطفنا
ببعض الأجزاء الهامة في تلك المنطقة ، وتمعنا أنظارنا بجمال الطبيعة
الساخر ، ثم عدنا قبيل الغروب وقد تصببت أجسامنا من العرق ،
ولم أجد في ذلك الوقت ما ينقذني من تلك الحرارة الشديدة سوى
أن آخذ حماماً بارداً ... ففعلت .. وقد شعرت من يمه بلذة
عجيبة ، ونشاط جسماني غريب ، أنسياني ما كنت أعانيه منذ
لحظت من ضيق بالغ ، وعذاب أليم !

شديداً وشعر ببعض الحجل والارتباك ثم أعاد مسدسه إلى جيبه وتمالك على أقرب مقعد منه وهو يلهث من فرط ما اعتراه في تلك اللحظة ، ولما تمالك أعصابه وعاد إليه صوابه قال لي بنجل ظاهر ، (أرجو معذرتي يا سيدي فإني رجل محطم الأعصاب كما رأيت) .

فأمنت على كلامه بهزة خفيفة من رأسي وقلت (هدى روعك يا سيدي ولا تخف من شيء) .

ولم يكن يلوح عليه أنه قد أفرط في الشراب حتى تصدر عنه تلك الفعلة المنكرة ، وقد ظننت لأول وهلة أنه قد يكون أحد المجرمين الذين يتمقبهم رجال الشرطة ، ولكنني لم ألبث أن أبعدت هذه الفكرة عن رأسي لأنه ليس من المقبول ، أن يجازف بالدخول إلى مكنتي وهو يعلم أنني الحاكم العام لهذه المنطقة فيعرض بذلك نفسه لإلقاء القبض عليه في أقرب فرصة ، وأسرع وقت :

ولم ألبث أن قلت له مشفقاً (يستحسن يا سيدي أن تستريح قليلا في الفرقة المجاورة حتى تستعيد هدوءك ، وتسترد قواك ، وسأوافيك إليها بعد قليل ...)

فقام من مقعده متاثقاً وذهب إلى الحجرة المجاورة لمكنتي ولما عدت إليه بعد أن أنجزت عملي وجدته واقفاً في وسط الحجرة وهو يتنور ببصره في كل ركن من أركانها ، وبالرغم من أنني رأيته قد استرد هدوءه ، واستعاد ثباته هجيت لوقوفه وسألته قائلاً (لم تقف وسط الحجرة هكذا ؟ إنك تكون أكثر راحة لو تمددت على أحد هذه الكراسي الطويلة ...)

ولكنه ابتسم ابتسامة سفراء وأجاب باقتضاب (إنني أفضل الوقوف هكذا !)

فاستغربت جداً لهذه الإجابة المقتضبة وقلت بلهجة لا تخلو الاستياء (إن هذا عجيب منك حقاً ، لأن من يراك في وقتك هذه يظن أنك مراقب ، وقد يداخله الشك في أمرك لأول وهلة !)

(البقية في العدد القادم) محمد عبد اللطيف حسن

عليها ، وقد حضر إلى مكنتي مباشرة وسألني عما إذا كنت أعرف فندقاً في تلك البلدة يمكنه أن يقضي فيه ليلته ، فلما أخبرته بأنه لا توجد فنادق في تلك البلدة على الإطلاق هز رأسه متأسفاً وهم بالخروج من عندي بعد أن حياني تحية رقيقة مؤدبة . ولكنني لم ألبث أن أشفقت عليه فناديتاه وعرضت عليه أن يبيت في مكنتي ، فقبل ذلك بعد تردد قليل . وكان هذا الرجل الهولاندي يحمل في يده فيشاره (كنجة) صغيرة غالية الثمن ، فلما رأني أحقق النظر فيها بإمعان ابتسم لي وقال (إن هذه الفيشاره هي كل ما أحضرته معي في تلك الرحلة ، وهي تسليتي الوحيدة في أوقات فراغي الممل ، ولذلك تراني أعزها وأفضل حملها معي في كل مكان أذهب إليه .) وكان هذا الرجل ذا وجه شاحب نحيل ، ورأس مستدير يعلوه شعر أسود كث ، وعينين رماديتين تدل نظراتهما القلقة المتحيرة على ما يعانیه صاحبهما من خوف واضطراب ، أما جسمه فكان هزيلاً مفرطاً في الطول بدرجة غير عادية . وكان يلوح عليه أنه تجاوز الأربعين بقليل ، وقد دلتني ملامح وجهه الجامدة على ما به من مرض نفساني غريب ، إذ كان يتلفت وراءه بسرعة زائدة لأقل صوت يسمعه . وكان يتكلم الإنجليزية بطلاقة عجيبة ، ولولا تلك اللكنة الأجنبية التي كانت تظهر في بعض كلماته لظننت أنه إنجليزي قح . وكان يحب الحديث ، ويجيد الكلام إلى درجة تضطر سامعه إلى الإسغاء إليه ، والانتباه لحديثه بلذة وشفق .

وكان لدى بعض الأعمال الضرورية التي يجب أن أنتهي منها على عجل ، فطلبت بلطف أن يسبقني إلى الفرقة المجاورة ، وأخبرته أنني سأوافيه إليها بعد قليل . وبينما أنا أخطبه إذا بسكرتيري الخاص يفتح الباب فجأة ويدخل بدون استئذان كما اعتاد أن يفعل ذلك في بعض الأحيان . فارتاع الهولاندي لهذه البياغته واصفر وجهه حتى أصبح يحاكي في شحوبه وجوه الأموات ، وأخذ جسمه النحيل يرتعد بشدة وعنق من قبة الرأس إلى أخمص القدمين ، وأخرج بسرعة مسدسه من جيبه الخلق ، فذعرت لذلك ذعراً شديداً وصححت فيه بأعلى صوتي قائلاً (ماذا تفعل يا سيدي ؟ ولم أخرجت مسدسك من جيبيك ؟)

ولما رأى الهولاندي أن القادم سكرتيري ندم على فعلته ندماً

مطبعة الرسالة

تقدم قريباً

الطبعة الثانية من كتاب :

في أصول الأدب

مخاض صيرت ومقالات في الأدب العربي

بقلم الأستاذ

محمد زيات

وقد زيدت عليه فصول لم تنشر

سكك حديد الحكومة المصرية

جداول مواعيد القطارات لفصل الشتاء سنة ١٩٤٦/١٩٤٧

لقد شرعت المصلحة في الاستعداد لإصدار طبعة الشتاء المقبلة من جداول مواعيد القطارات المتداوله بين آلاف الجماهير وذلك اعتباراً من أول نوفمبر سنة ١٩٤٦
وفضلاً عن أهمية الإعلان في الجداول المذكورة فإن المصلحة تتقاضى مقابل النشر فيها أجراً زهيداً فالصفحة الكاملة بستة جنيهات ونصف الصفحة بأربعة جنيهات

فاغتنموا الفرصة وسارعوا من الآن إلى حجز ما يروكم من صفحات هذه الجداول نظراً إلى أن الإقبال على الإعلان

فيها شديد

بالإدارة العامة بمحطة مصر

بقسم النشر والإعلانات

ولزيادة الاستسلام اتصلوا :